



Mitteilungsblatt mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Ensdorf



Frühlingskonzert

Verein der Musikfreunde 1904 Ensdorf e.V.

9. April 22

im Festsaal

Bergmannsheim
Ensdorf

Leitung: Mark Endres

Beginn: 19.30 Uhr - Einlass: 18.30 Uhr

!!! Das Konzert findet unter den tagesaktuellen Coronavorschriften statt !!!

Medizinische Dienste

■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Sie erreichen den ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kasernenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117** rund um die Uhr an allen Tagen des Jahres.

Zusätzlich ist die ärztliche sowie kinderärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis im **Marienhaus Klinikum Saarlouis, Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis (Tel.-Nr. 0 18 05/66 30 03)** zu folgenden Zeiten geöffnet:

Von Samstag 08.00 Uhr bis Montag 08.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend / Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen.

Bei Lebensgefahr rufen Sie bitte den Notarzt über die Rettungsleitstelle

19 222 oder 112.

Bei Handy bitte nur mit Vorwahl (0681).

■ Notfalldienst der Zahnärzte

(nur für dringende Fälle nach vorheriger telefonischer Vereinbarung)

09./10. April 2022

Dr. Ralf Schäfer, Metzger Str. 7,
66740 Saarlouis, 06831/2411

■ Apothekendienst

Der Notdienst beginnt jeweils um 8.00 Uhr des angezeigten Tages und endet um 8.00 Uhr des Folgetages

08. April 2022

Löwen-Apotheke, Provinzialstraße 107,
Ensdorf, 06831/958866

09. April 2022

Ludwigs-Apotheke, Französische Straße 1,
Saarlouis, 06831/2957

10. April 2022

Apollonia-Apotheke, Lebacher Straße 33,
Saarlouis-Fraulautern, 06831/82828

11. April 2022

Marien-Apotheke, Kirchstraße 9, Bous, 06834/2300

12. April 2022

Löwen-Apotheke, Lebacher Straße 11,
Saarwellingen; 06838/2739

13. April 2022

Limberg-Apotheke, Saarstraße 2,
Wallerfangen; 06831/61777

14. April 2022

Mathilden-Apotheke, Provinzialstraße 4,
Wadgassen-Schaffhausen, 06834/41010

15. April 2022

Cristall-Apotheke, Kirchstraße 28, Bous, 06834/770790

■ Notfalldienst der Tierärzte

(nur für dringende Fälle nach vorheriger telefonischer Vereinbarung)

Der Notdienst an Wochenenden beginnt jeweils am **Freitag um 18.00 Uhr** und endet am **Montag um 08.00 Uhr**.

09./10. April 2022

Dr. Schygulla, Metzger Straße 41, Saarlouis, 06831/2574
Darüberhinaus sind die tierärztlichen Kliniken ganzjährig rund um die Uhr dienstbereit:

Tierärztliche Klinik für Kleintiere Arz
Kaiserslauterer Str. 44, 66123 Saarbrücken
Telefon: (0681) 3 32 32
<http://www.tierklinik-arz.de>

Tierärztliche Klinik für Kleintiere
Drs. Kehr, Pack und Scherer
Hüttenstraße 20, 66583 Spiesen-Elversberg
Telefon: (06821) 179494
<http://www.tierklinik-elversberg.de>

Tierärztliche Klinik für Pferde
Drs. Rupp, Schwarz und Anen
Raiffeisenstr. 100, 66802 Überherrn
Telefon: (06836) 91 90 80
<http://www.pferdeklinik-altforweiler.de>

Polizei • Feuerwehr • Rettungsdienste

■ NOTRUF

POLIZEI 110
FEUERWEHR 112
RETTUNGSDIENST 112
Giftinformationszentrum (GIZ) Mainz 06131/19240

■ Polizei Ensdorf

Telefon: 54522

■ Polizeirevier Bous

Telefon: 06834/9250

■ Freiwillige Feuerwehr

Feuerwehrgerätehaus Tel. 9669790

Wehrführer Jürgen Wolfert Tel. 958535

Impressum:

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0 oder -240

Redaktion im Verlag (verantwortlich): Dietmar Kaupp, Verlagsleiter

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Melina Franklin, unter der Anschrift des Verlages

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlags oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Kirchen • Kindergarten • Bildung • Soziale Dienste • Sonstige

■ Pfarrämter

Pfarreiengemeinschaft Bous, St. Peter - Ensdorf St. Marien
 Pastor Christian Müller
 Pfarrsekretärinnen: Katrin Blohm, Christine Hawner, Elisabeth Jenal
 Kath. Pfarramt St. Peter Bous 06834/2378
 Kath. Pfarramt St. Marien Ensdorf 06831/52264

■ Dekanat Saarlouis

Dekanatsbüro: Kleinstraße 58,
 66740 Saarlouis-Lisdorf Tel. 06831/7699550

■ Evang. Kirchengemeinde Schwalbach

Pfarrbezirk I: Schwalbach (Griesborn, Hülzweiler), Elm (Derlen, Knausholz, Sprengen), Saarwellingen und Schwarzenholz,
 Pfarrer Reinhard Janich, Schwalbach Tel. 06834/53546
 Pfarrbezirk II: Bous und Ensdorf
 Pfarrerin Juliane Opiolla, Bous Tel. 06834/7801752
 Pfarrerin Inge Wiehle Tel. 06898/4480781
 Gemeindebüro Schwalbach Tel. 06834/956970
 Öffnungszeiten Mo., Di., Do., und
 Fr.: 8:30 bis 12:00 Uhr, mittwochs geschlossen

■ Haus für Kinder & Familien

Kindergarten „St. Marien“ Ensdorf
 Leitung: Karsten Müller
 Zentrale und Rezeption: Frau Dany Thiel Tel. 53391

■ Schulen

Grundschule Ensdorf Tel. 506096 / Fax: 507441
 Rektorin: Christina Lein
 Freiwillige Ganztagschule/Gemeindehort Tel. 509140
 Leitung: Dominic Dörr
 Gemeinschaftsschule Schwalbach-Ensdorf Tel. 06834/953953
 (Johannes-Gutenberg-Schule Schwalbach)

■ Weitere Schulen

Kreismusikschule Bous-Ensdorf-Schwalbach Tel. 06834/1534
 Anne Frank Schule, Schwalbach Tel. 06834/953900

■ Soziale Dienste

Deutsches Rotes Kreuz - Ortsverband Ensdorf
 Herr Paul Fisch, Schwarzstraße 5 Tel. 1667033
 Mobil: 0177/4881231

Betreuungsbehörde des Landkreises Saarlouis
 Beratung und Infos zu Vorsorgevollmachten, Betreuungs- und Patientenverfügungen. Kostenlose Zusendung von Informationsmaterial unter Tel. 06831/444-436

Saarlouiser Tafel
 (Lebensmittelspenden für Bedürftige) Tel. 06831/93990

Psychosoziale Beratungsstelle des Gesundheitsamtes
 im Landkreis Saarlouis Tel. 06831/444700

Caritasverband Saar-Hochwald e.V.
 Geschäftsstelle Saarlouis, Lisdorfer Straße 13, 66740 Saarlouis
 Hilfe & Beratung in verschiedenen sozialen Bereichen
 Öffnungszeiten: Montag bis Mittwoch von 08.00 - 16.30 Uhr, Donnerstag von 08.00 bis 17.00 Uhr, Freitag von 08.00 bis 15.00 Uhr
 Tel. 9399-0

Diakonisches Werk an der Saar
(Beratung zwischen Schule und Beruf) Tel. 06831/49721

Arbeitsstelle für Integrationshilfen
 der Arbeiterwohlfahrt Tel. 06831/121721
 Kontaktstelle für Selbsthilfe im Saarland Tel. 0681/9602130
 Mail: kontakt@selbsthilfe-saar.de Mobil: 0159/01711163

Selbsthilfegruppe der anonymen Alkoholiker
 zentrale Kontaktstelle Tel. 0681/19295

Donum Vitae e.V.
 Staatlich anerkannte Schwangerschaftskonfliktberatung
 Großer Markt 21, 66740 Saarlouis Tel. 06831/120028

Elternselbsthilfe Dillingen e.V. Tel. 06831/7685702

Deutscher Kinderschutzbund e.V.
 1. Vors. Frau Renate Ruffing Tel. 52256

Lebenshilfe Saarlouis e.V. Tel. 06838/810-18/19

Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis
 Kaiser-Friedrich-Ring 31, Saarlouis Tel. 120630

Leitstelle Älter werden
 im Landkreis Saarlouis: Tel. 06831/444-239

Frauenhaus Saarlouis Tel. 06831/2200
 Aufnahme Tag und Nacht möglich, Anonyme und kostenlose Beratung

Hilfe für Familien mit geistig Behinderten
 Familienentlastender Dienst (FED)
 der Lebenshilfe e.V., 66793 Saarwellingen
 Telefon von 08:00 - 16:00 Uhr Tel. 06838/9827-70
 Telefon von 16:00 - 08:00 Uhr Tel. 0171/3875124

Kommunale Beratungsstelle
„Besser leben im Alter durch Technik“: Tel. 06831/444-573

Notruf und Beratung für vergewaltigte und misshandelte Frauen
 telefonische und persönliche Beratung von Frauen, die sexualisierte Gewalt erlebt haben.
 Telefonberatungszeiten:
 Montag und Donnerstag von 14.00 bis 17.00 Uhr
 Dienstag und Freitag von 09.00 bis 12.00 Uhr

Notrufgruppe Saarbrücken, Nauwieserstr. 19, 66111 Saarbrücken,
 Tel. 0681/36767 Fax: 0681/ 9385898

Beratungsstelle für junge Arbeitslose
 Katholische Erwachsenenbildung e.V. Hospitalstraße 7
 66798 Wallerfangen Tel. 06831/965646

Abholung von Tierkörpern und Schlachtabfällen
 Tel. 06508/91430

Tierschutzhotline im Saarland Tel. 0681/99784530

■ SONSTIGE RUFNUMMERN

Bergmannsheim Ensdorf Saal Tel. 504-163
 Großsporthalle Ensdorf Tel. 59501

Freibad Ensdorf Tel. 506206
Postagentur Ensdorf Tel. 4879462

Öffnungszeiten:
 Mo, Di, Do, Fr von 9.00 - 12.30 Uhr und von 14.00 - 17.00 Uhr
 Mi von 9.00 - 12.30 Uhr; Sa von 9.00 bis 12.00 Uhr

Förster der Gemeinde Ensdorf
 für den Staatsforst, Herr Martin Wollenweber,
 Tel. 0175/2200896

Ehrenamtlicher Naturschutzbeauftragter
 Herr Meiko Balthasar Tel. 4999830
 M_Balthasar@web.de

Hilfe gegen Wespen
 Viktor MARTIN mobil 0173/3264731

Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung
 Egon Haag, Schacherweg 22,
 66773 Schwalbach-Hülzweiler Tel. 06831/59381
 (Sprechstunden montags - freitags nach Terminvereinbarung)

Wolfgang Rensing, Friedrich-Ebert-Str. 41,
 66359 Bous Tel. 06834/5697215

Bodwing Johannes, Dorfstr. 111, Saarlouis Tel. 06831/46437

Schiedsmann
 Jürgen Seiwert Tel. 06831/5706
 schiedsmann@gemeinde-ensdorf.de

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Ensdorf
 Franz Leinenbach, Erlenstr. 22 Tel. 52623

E-Mail: franz.leinenbach@superkabel.de
Seniorenicherheitsberater der Gemeinde Ensdorf

Hans Fels, St. Barbarastraße 10 Tel. 58586

Bevollmächtigter Bezirksschornsteinfegermeister
 Frank Dillenburg, Mettlach Tel. 06865/8069146

außer den Straßen: An der Schleuse, Bommersbachweg,
 Bernardsweg, Großstraße, Spessbergstraße und Lauternweg.

Für diese Straßen ist Bezirksschornsteinfegermeister,
 Jürgen Krause, Losheim, zuständig Tel. 06872/5041970

Gas- und Wasserwerke Bous - Schwalbach
 Telefonzentrale 06834/850

Störungsdienst Gas- Fernwärme, sowie
 Wasserversorgung der TWE Ensdorf Tel. 06834/85-111

energis-Netzgesellschaft mbH
 Störungsnummer Strom Tel. 0681/9069-2611

Defekte Straßenbeleuchtung
 Info: Zentrale Service Nr. für Meldung von Schäden an der
 Straßenbeleuchtungsanlage: Tel. 0681/4030-3003

E-Mail: info@energis.de
Entsorgungsverband Saar, Hotline Tel. 0681/5000-555



Amtliches Bekanntmachungsblatt

DER GEMEINDE



Bekanntmachungen und Informationen Gemeindeverwaltung

Provinzialstr. 101a, 66806 Ensdorf
Tel. 0 68 31/ 504-0 Fax 0 68 31 / 504-167
Internet: <http://www.gemeinde-ensdorf.de>
Mail: info@gemeinde-ensdorf.de



Partnerschaft



Was finde ich wo im Rathaus?

Erdgeschoss:

- - Bürgerbüro, Tel. 504-132 oder -134, Zimmer 110
- Führerscheinwesen, Tel. 504-132 oder -134, Zimmer 110
- Bestattungswesen, Tel. 504-131, Zimmer 103
- Standesamt, Tel. 504-133, Zimmer 111
- Flüchtlingsmanagement, Tel. 504-131, Zimmer 103
- Ordnungsamt Tel. 504-130, Zimmer 112
- Verkehrsüberwachung, Tel. 504-130, Zimmer 112
- Gemeindekasse Tel. 504-121 u. -123, Zimmer 106-107
- Kämmerei, Wirtschaftliche Beteiligungen, Tel. 504-120, Zimmer 108
- Steueramt Tel. 504-125, Zimmer 101

1. Obergeschoss:

- Bürgermeister Tel. 504-110, Zimmer 206
- Hauptamt Tel. 504-112, Zimmer 212
- Personalamt Tel. 504-113, Zimmer 210
- Presse- u. Öffentlichkeitsarbeit Tel. 504-115, Zimmer 209
- Jugend, Soziales u. Kindertagesstätten Tel. 504-137, Zimmer 201
- Stabsstelle Digitalisierung, Tel. 504-122, Zimmer 203

2. Obergeschoss:

- Bauamt Tel. 504-155, Zimmer 301-302 und 307-308
- Amt für Umwelt und Naturschutz Tel. 504-157, Zimmer 306
- Wertstoffberatung Tel. 504-157, Zimmer 306

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag
von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr,
Freitag von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr,
Darüber hinaus nach Vereinbarung.

Bürgerbüro:

Montag und Mittwoch von 08.00-13.00 Uhr,
Dienstag von 08.00-12.00 Uhr und von 13.30-15.30 Uhr,
Donnerstag von 08.00-12.00 Uhr und von 13.30-17.00 Uhr,
Freitag von 08.00-12.00 Uhr Darüber hinaus nach Vereinbarung.



Für Mitteilungen, Fragen oder Hinweise ist die Gemeinde Ensdorf
unter +49 6831 504122
über WhatsApp schriftlich erreichbar.



Bürgersprechstunden des Bürgermeisters

(Terminabsprache unter Tel.-Nr. 504-117 bzw. 118 erbeten!):

Die reguläre Sprechstunde findet jeden ersten Dienstag von November bis März in der Zeit von 15:30 - 17:30 Uhr und von April bis Oktober in der Zeit von 16:00 - 18:00 Uhr statt.

■ Bauhof

Tel. 504-142, Fax 504-143
Saarlouiser Straße 6, 66806 Ensdorf

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 07.00 Uhr bis 15.30 Uhr,
Freitag von 07.00 Uhr bis 14.30 Uhr

Rufbereitschaft Bauhof: 0171/7400479

■ Rufbereitschaft TWE GmbH: Tel. 06834/85-111

Gas- und Wasserwerke Bous-Schwalbach
Saarbrücker Str: 195, 66359 Bous

■ Wertstoffhof/EVS Wertstoffzentrum

Tel. 509-275 / Tel. 504-157
Schwalbacher Berg 159, 66806 Ensdorf

Öffnungszeiten ganzjährig:

Montag, Mittwoch, Freitag: 11.00 bis 17.00 Uhr
Dienstag, Donnerstag: 08.00 bis 13.00 Uhr
Samstag: 10.00 bis 16.30 Uhr



/EnsdorfSaar



Weitere Informationen aus
unserer Gemeinde finden Sie auf
unserer Internetseite
www.gemeinde-ensdorf.de.



Online-
Terminbuchung
Bürgerbüro

Herausgeber: Gemeinde Ensdorf

Verantwortlich für den Inhalt: Bürgermeister Jörg Wilhelmy

Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren

Die amtlichen Bekanntmachungen erscheinen wöchentlich. Die Zustellung erfolgt kostenlos an jeden Haushalt der Gemeinde Ensdorf. Einzelexemplare sind gegen Erstattung der Selbstkosten bei der Gemeindeverwaltung erhältlich.



Bürgermeister-Ecke

*Liebe Leserinnen,
liebe Leser,*

Weltgesundheitstag am 7. April - Unser Planet, unsere Gesundheit



Die Weltgesundheitsorganisation (WHO) erinnert mit dem Weltgesundheitstag an ihre Gründung im Jahr 1948. Jährlich legt sie ein neues Gesundheitsthema von globaler Relevanz für diesen Tag fest. Mit dem diesjährigen Motto „Our Planet, our health“ - „Unser Planet, unsere Gesundheit“ macht die WHO zum diesjährigen Weltgesundheitstag auf die gesundheitlichen Folgen des Klimawandels aufmerksam. **GESUNDHEIT** - dieses Wort hat gerade in den letzten beiden Jahren durch die Corona-Pandemie eine komplett andere Wahrnehmung und Gewichtung bekommen. Was wir vor der Pandemie zwar jedem gewünscht haben, nehmen wir nun mit einem ganz anderen Gefühl wahr. Mit anderen Worten: wir haben unsere Gesundheit zu schätzen gelernt und nehmen sie nicht mehr als selbstverständlich hin. Wir alle können was für unsere Gesundheit tun. Im Innenteil dieser Ausgabe finden Sie weitere Informationen zu diesem Thema oder unter

www.pugis.de oder www.das-saarland-lebt-gesund.de

Pokalendspiele des BVSaar in der Großsporthalle am Saarpolygon

Die Zeit der menschenleeren Hallen und Sportplätze ist hoffentlich endgültig vorbei. Gleich mehrmals mussten die finals der Abteilung Basketball des TUS Ensdorf in der Vergangenheit aufgrund der aktuellen Lage abgesagt werden. Am Freitag, **08. April**, dürfen wir die Sportlerinnen und Sportler hier bei uns in Ensdorf begrüßen. Anpfiff der finals ist um **18.00 Uhr**.

Ich freue mich auf spektakuläre Dribblings, Rebounds, Dunkings, erfolgreiche Blocks, eine spannende Crunchtime und viele Körbe - unseren Mannschaften wünsche ich maximalen Erfolg!



Frühlingskonzert des Musikvereins

Mit Musik in die neue Jahreszeit hinein



Nachdem die beiden traditionellen Neujahrskonzerte in 2021 und 2022 aufgrund der Corona-Pandemie abgesagt werden mussten, präsentiert der Musikverein am **Samstag, 9. April um 19.30 Uhr im Bergmannsheim**, ein Frühlingskonzert. Ich würde mich sehr freuen, wenn möglichst viele Ensdorferinnen und Ensdorfer dieses Konzert besuchen. Den Musikern und allen Musikbegeisterten wünsche ich einen stimmungsvollen Abend.

Neues Angebot - mit dem Kleinbus zum Saarpolygon

Förderverein bietet Bustransfer
auf die Bergehalde Duhamel an

Das Saarpolygon hat sich zu einer der größten Attraktionen im Saarland entwickelt. Am kommenden Gründonnerstag, dem 14. April, bietet der Förderverein BergbauErbeSaar im Zeitraum von 15 Uhr bis 18 Uhr einen Bustransfer auf die Ensdorfer Bergehalde an. Ab Mai soll an jedem 1. und 3. Donnerstag im Monat - ebenfalls von 15 Uhr bis 18 Uhr - für jeden die Möglichkeit bestehen, bequem in einem Kleinbus auf das Haldenplateau zum Saarpolygon zu gelangen. Insbesondere Familien mit Kleinkindern und Menschen, die sonst nicht ohne weiteres das 150 Meter hohe Plateau erreichen können, werden sich über das Angebot des BergbauErbeSaar freuen.



Anmelden können Sie sich unter:

Geschäftsstelle des BergbauErbeSaar - 06831/7693710 oder E-Mail: geschaeftsstelle@bergbauerbesaar.de

Ich wünsche Ihnen eine angenehme Woche.

Bleiben Sie gesund und zuversichtlich,

Ihr Jörg Wilhelmy



Aktuelles zum Besuch im Rathaus



Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Die **Dienststellen der Gemeindeverwaltung** sind von Montag bis Donnerstag von 08:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:30 Uhr bis 15:30 Uhr, Freitag von 08:30 bis 12:00 Uhr geöffnet. Darüber hinaus nach Vereinbarung.

Bürgerbüro:

Montag und Mittwoch von 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr,
Dienstag von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und von 13:30 Uhr bis 15:30 Uhr,
Donnerstag von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und von 13:30 Uhr bis 17:00 Uhr,
Freitag von 08:00 bis 12:00 Uhr.



Um längere Wartezeiten zu vermeiden, empfehlen wir Ihnen für Anliegen, die das Bürgerbüro betreffen, vorher einen Termin zu vereinbaren. Die Terminvereinbarung kann per Mail an buergeramt@gemeinde-ensdorf.de oder auch telefonisch unter **06831/504-132** oder **06831/504-134** innerhalb unserer üblichen Öffnungszeiten erfolgen.

Oder Sie nutzen unsere Online-Terminvereinbarung

Über unser Buchungssystem auf der Homepage www.gemeinde-ensdorf.de können Sie sich einen Termin buchen. Zu dem Buchungsportal gelangen Sie aber auch ganz einfach und bequem durch Scannen des QR-Codes

Für sonstige Anliegen wählen Sie bitte unsere Zentrale unter der Tel.-Nr. 06831/504-0 an oder schreiben eine Mail an info@gemeinde-ensdorf.de.

Wir möchten auch nochmals darauf hinweisen, dass der Formularpool unserer Homepage auf www.gemeinde-ensdorf.de viele Möglichkeiten bietet, Angelegenheiten kontaktlos zu erledigen.

Jörg Wilhelmy, Bürgermeister

■ Auszug aus der Niederschrift über die 18. Sitzung des Gemeinderates vom 03.02.2022

Verlauf der Sitzung

A) Öffentlicher Teil

TOP 1: Sanierungskonzept Freibad

Der Bürgermeister begrüßt zu diesem Tagesordnungspunkt Herrn Peter von der Firma Famis GmbH, der anhand einer Bildschirmpräsentation ausführlich das Sanierungskonzept für das Ensdorfer Freibad erläutert.

Frau Woll, Verwaltung, ergänzt, in der Sitzung des Werksausschusses vom 09.12.2021 sei das Thema ebenfalls beraten und vom Ausschuss die mögliche Errichtung eines „Naturbades“ diskutiert worden. Die Verwaltung sei beauftragt worden, Kontakt zu Kommunen mit einem „Naturbad“ aufzunehmen und den Werksausschuss entsprechend zu informieren.

Sie habe Kontakt mit der Gemeinde Wadgassen aufgenommen, die schon seit einigen Jahren ein Naturbad betreibe. Dieses Becken habe eine Größe von 3.000 m² und eine Filterfläche von rund 1.200 m². Der Unterschied zwischen einem Naturbad und einem konventionell betriebenen Bad bestehe in der Reinigung. Ein konventionelles Bad werde chemisch mit Chlor gereinigt, ein Naturbad hingegen biologisch-mechanisch. Die Filteranlage in Wadgassen bestehe aus Beeten und Teichen, die mit Pflanzen bestückt seien. Dort werde das Wasser eingeleitet, sichere durch alle Schichten durch und die Pflanzen und Steine übernehmen dort die Reinigungsleistung. Das Becken werde nicht mit Frischwasser gespeist, sondern über eine Quelle. Die Filteranlage sei relativ einfach zu pflegen, die Pflanzen müssten nur einmal im Jahr zurück geschnitten werden. Die Lebensdauer dieser Filteranlage betrage zwischen 15 und 20 Jahren. Für Naturbecken gelte eine andere Richtlinie hinsichtlich der Wasserwerte, das Wasser müsse natürlich Badequalität aufweisen.

Weiterhin erklärt sie, dass alle Betreiber von Naturbädern die Thematik der Algenbildung geschildert haben. Die Algen würden sich auch an den Wänden der Becken absetzen, dadurch sei ein erhöhter Reinigungsbedarf gegeben.

Den zweiten Kontakt habe sie mit der Gemeinde Nonnweiler-Primstal aufgenommen. Auch dort sei man sehr zufrieden mit dem Naturbad. Das alte konventionelle Becken sei abgerissen worden und es sei eine Art Schwimmteich entstanden. Die Gestaltungsmöglichkeiten seien ganz unterschiedlich. Über diese Gemeinde sei man an das Büro Polyplan in Bremen gekommen. Diese Firma habe sowohl das Bad in Wadgassen als auch ein Naturbad in Landstuhl geplant.

Das Planungsbüro habe informiert, dass man bei einem Becken von ungefähr 1.500 bis 2.000 m² auf der grünen Wiese mit Kosten von rund 2 Mio. Euro rechnen müsse. Dieses Planungsbüro biete auch Machbarkeitsstudien an, wie dies in dem Ensdorfer Bad umgesetzt werden könnte.

Sie berichtet weiterhin, dass in der letzten Werksausschusssitzung noch das Bad in Simmern aufgerufen worden sei. Dabei handle es sich um ein Naturbad von 20.000 m² Gesamtanlagenfläche. Leider sei telefonisch keine Auskunft erteilt worden, sondern es sei um eine schriftliche Anfrage gebeten worden. Diese Anfrage habe sie bereits gestellt, aber noch keine Antwort erhalten. Sobald die Rückmeldung vorliege, werde sie den Rat darüber informieren.

Der Bürgermeister führt aus, dass sein Herz für dieses Bad schlage. Er sei gemeinsam mit seinen Mitbewerbern Volker Greff und Dietrich Bickelmann im Jahr 2019 für den Erhalt des Bades eingetreten. Für ihn gehöre das Bad zu Ensdorf dazu, er frage sich aber, wie die Gemeinde Ensdorf das alles bezahlen solle. Bei einem Bad handle es sich um eine sogenannte freiwillige Leistung. Die Finanzierung stelle die Gemeinde Ensdorf jedes Jahr vor eklatante Probleme. Für die Unterhaltung würden zwischen 250.000 € und 300.000 € an jährlichen Kosten anfallen. Selbst wenn der Rat sich für eine der vorgestellten Varianten entscheiden würde, benötige man die Genehmigung der Kommunalaufsicht. Zum jetzigen Zeitpunkt sehe er daher schwarz.

Er sagt zu, dass er alles in seiner Macht stehende tun werde, um eine Sanierung des Bades im Rahmen von Zuschussprogrammen zu ermöglichen. Dennoch sehe er dies sehr pessimistisch. Man müsse abwarten, wie Bund, Land und Kreis sich entscheiden, weil die Gemeinde nicht in der Lage sei, Millionenbeträge zu stemmen. Er habe mit seinem Amtskollegen aus Schiffweiler gesprochen, dessen Bad einen Sanierungsbedarf in Höhe von 6 Mio. Euro aufweise. Er habe sich zwar über 3 Mio. Euro aus dem Bundesprogramm gefreut, die seine Gemeinde an Zuschüssen erhalten habe, aber er wisse nicht, wo er die restlichen 3 Mio. Euro hernehmen solle.

Herr Thorsten Müller lobt die Verwaltung, dass sie dieses Thema öffentlich berate. Ihn haben die Rahmenparameter bei dem Vortrag von Herrn Peter irritiert: Bei den vorgestellten Kosten gehe es um die Neugestaltung des ganzen Gebäudes, des ehemaligen Schwimmbades, die Kegelbahn usw.. Er führt aus, dass die Betriebskosten gesenkt werden müssten. Diese Betriebskosten seien bei Variante 3 höher als heute. Er bittet den Gemeinderat um Überlegung, wie man

diese Betriebskosten senken könnte und bittet gleichzeitig um nochmalige Überprüfung des Gutachtens.

Herr Peter, Fa. Famis, antwortet, dass die Gebäude schon seit Jahren durch ein Statikbüro betreut werden. Bei dem Filtergebäude handle es sich um ein Provisorium, was keine dauerhafte Lösung sei. Wie lange es noch halte, könne der Statiker nicht sagen. Bei einem Umkleidegebäude könne man noch überlegen, in welcher Größe dieses erforderlich sei.

Zum Thema Betriebskosten teilt er mit, dass in der größten Variante die Betriebskosten steigen, da die Wasseraufbereitungsanlage nach Norm deutlich zu klein sei. Wenn man das Bad saniere, müsse man es nach der gültigen Norm bauen.

Herr Ingobert Schmidt ergänzt, dass das Freibad in Simmern fast identisch mit dem Bad in Ensdorf sei. Es habe eine Größe von 120 Meter x 60 Meter. Er habe sich mit dem privaten Betreiber des Bades in Verbindung gesetzt. Dieses Bad habe zwei Zuflüsse, die größer seien als der Weiherbach, es brauche kein Frischwasser. Die Gemeinde zahle dem Betreiber für dieses Bad 30.000 € im Jahr und er betreibe das Bad von sich aus. Er stelle die DLRG, das Kassenpersonal, die Bademeister usw. Er nutze dieses Bad aber nicht nur als Schwimmbad, sondern auch für Veranstaltungen. Seiner Meinung nach sei dies eine Alternative, deshalb bitte er darum, sich diesem Thema genauer zu widmen.

Der Bürgermeister ergänzt, dass die Gemeinde Simmern leider nicht auf die Anfrage der Gemeinde Ensdorf geantwortet habe. Er habe aber bereits im Werksausschuss erklärt, dass man sich zu gegebener Zeit das Bad in Simmern zusammen ansehen werde. Man werde alles versuchen, um das Bad am Leben zu erhalten, aber selbst 2 oder 3 Mio. Euro müssten erst einmal finanziert werden. Dies könne die Gemeinde momentan nicht leisten.

Herr Peter Lay fragt nach, ob man ihm die Präsentation zusenden könne.

Der Bürgermeister sagt zu, dass er jedem, der sich dafür interessiere, die Präsentation zusenden könne.

Frau Viktoria Kasper fragt nach, ob die Möglichkeit bestehe, das Bad mit dem Polygon zu verbinden, um dadurch Fördergelder über die Kulturförderung oder ähnlichem zu erhalten.

Der Bürgermeister antwortet, dass das Land von freiwilligen Aufgaben rede. Insofern glaube er nicht, dass Kultur- und Sportstättenförderung in ein Landes- oder Kreisbäderkonzept eingebunden werden könne.

Herr Jürgen Wolfert, Wehrführer, teilt mit, dass er den Charme des Ensdorfer Freibades sehr mag und deshalb dafür plädiere, diesen Charme in irgendeiner Art und Weise zu erhalten. Ihm fehle in dem Vortrag die Kostentransparenz des aktuellen Unterhaltes für den Betrieb Unterhaltung Personalkosten im Vergleich zu der Besucherzahl. Er fragt nach, wieviel die Gemeinde pro Besucher zuschießen müsse, damit jeder Einzelne dieses Freibad besuchen könne. Von den ca. 51.000 Besuchern pro Jahr seien mit Sicherheit 60 bis 70 Prozent nicht aus der Gemeinde Ensdorf. Des Weiteren fragt er nach, wieviel Zuschuss sich die Gemeinde Ensdorf und der Steuerzahler der Gemeinde Ensdorf leisten wolle, um Personen aus anderen Gemeinden den Besuch des Freibades zu ermöglichen. Er führt aus, dass die Einwohnerzahl in den umliegenden Gemeinden bei ca. 100.000 liege mit insgesamt 7 Freibäder. Er fragt sich, welche Stadt mit 100.000 Einwohnern 7 Freibäder betreibe. Das alles müsse man mit betrachten. Bei einem Betrag von 10 Mio. Euro bei Variante 2 auf 30 Jahre seien dies umgerechnet ca. 6,70 € pro Person bei 50.000 Besuchern pro Jahr, nur um die Kosten über die nächsten 30 Jahre abzudecken. Dazu kämen noch Zinsen und Betriebskosten. Man würde somit auf einen Eintrittspreis von rund 15 Euro pro Besucher kommen. Dieser Punkt müsse für ihn als Steuerzahler vom Gemeinderat sehr ordentlich und gewissenhaft hinterfragt werden.

Der Bürgermeister erklärt, dass von den Fakten her dem nichts hinzuzufügen sei. Er warne jedoch vor der Diskussion, die Gemeinde Ensdorf würde auch für andere Gemeinden ein Bad vorhalten. Aus diesem Grund sei es bislang weder zum Kreis- noch zum Landesbäderkonzept gekommen, da es unter den Gemeinden nicht konsensfähig sei, dass eine Gemeinde für eine andere Gemeinde mitbezahle.

Herr Greff, CDU, fasst die Meinung seiner Fraktion zusammen: Er sei der festen Überzeugung, dass man für den Erhalt des Bades kämpfen solle. Bislang sei kein Investor für das Bad gefunden worden, da es sich um ein schwieriges Thema handle. Die Idee eines Naturbades habe seine Fraktion bereits vor drei bis vier Jahren gehabt. Wenn man die Zahlen vergleiche, stelle man fest, dass die Umsetzung nicht viel billiger werde als die Sanierung des Schwimmbades. Ein Großteil der Besucher werde jedoch diese Form eines Schwimmbades ablehnen und nicht so wertschätzen wie ein konventionelles Schwimmbad. Jedes Jahr werde über das Investitionsvolumen - bisher seien dies zwischen 400.000 und 700.000 Euro gewesen - geredet. Dies sei jedoch nicht nur die Summe, die für das Schwimmbad aufgewendet werde, sondern für alle anderen Maßnahmen, wie z. B. die Schule oder die Kita. Einen Neubau werde man nie stemmen können. Man müsse versuchen, den Fortbestand im Bestand zu erhalten, sukzessive dieses Schwimmbad zu erneuern. Dafür lohne es sich zu kämpfen.

Der Bürgermeister ergänzt, dass Herr Greff 700.000 Euro an Investitionsvolumen aufgerufen habe, das der Gemeinde zur Verfügung stehe. Dieser Betrag stehe für Pflichtaufgaben zur Verfügung, man würde allerdings keine Kreditermächtigung für diese freiwillige Leistung bekommen. Er erklärt weiterhin, dass auch der Beckenboden in zwei oder drei Schritten saniert werden müsse. Ein Drittel dieser Sanierung habe vor einigen Jahren bereits 700.000 Euro kosten sollen. Zur Finanzierung dieser 700.000 Euro müssten der Verwaltung entsprechende Mittel zur Verfügung gestellt werden. Ohne Steuererhöhungen sei dies jedoch nicht möglich.

Herr Lauer, SPD, bestätigt die Ausführungen von Herrn Greff, CDU. Wenn man die Zahlen betrachte, mit der man jährlich jongliere, sei dies teilweise abenteuerlich. Es sei schwierig, irgendwo Gelder zu finden, um ein so hohes Investitionsvolumen aufzubringen. Auch die SPD-Fraktion möchte das Bad erhalten, aber man müsse realistisch sein. Wenn man es in seiner jetzigen Form erhalte, werde das Bad einen sehr langsamen Tod sterben. Es mangle nicht an Ideen, es mangle an Geld. Er führt aus, selbst wenn es zu einem Bäderkonzept komme, sei nicht garantiert, dass das Ensdorfer Bad offen bleiben könne. Selbst ein kompletter Rückbau mit anderweitiger Nutzung dieses Geländes könne man sich nicht leisten, da man die 2,4 Mio.

Euro gar nicht aufbringen könne. Er lädt die Bürgerinnen und Bürger zur nächsten Gemeinderatssitzung ein, in der die Haushaltsberatungen anstehen. Des Weiteren weist er darauf hin, dass den kompletten Winter über das Wasser im Schwimmbecken verbleiben müsse, da der Beckenboden so marode sei, dass es ohne den Druck des Wasser passieren könne, dass der Boden berste. Im Frühling werde das Wasser abgelassen, schnell gestrichen und das Wasser wieder eingelassen. Dennoch sei man nicht vor einem Unglück gefeit, dass doch etwas mit dem Beckenboden passieren könne. Die Situation sei äußerst schwierig und sehr komplex. Man müsse natürlich eine Infrastruktur vorhalten und könne sich nicht erlauben, dass man zukünftige Generationen an Nichtschwimmern heranziehe. Er hoffe inständig, dass ein Geldsegen irgendwoher komme oder dass ein Schwimmbadkonzept dieses Bad in Ensdorf noch retten könne. Seine Fraktion werde alles dafür tun, dieses Schwimmbad zu retten.

Herr Wilhelm, B90/Die Grünen, teilt mit, dass ihn die Zahlen des Gutachtens erschlagen haben. Er merkt an, wenn man von einem Abriss der Kegelbahn rede, spreche man von einem Betrag von 200.000 Euro, vor 10 Jahren hätte man dafür noch 90.000 Euro gezahlt. In den letzten 30 Jahren sei seitens des Rates kein Geld ins Bad investiert worden, außer für eine Rutsche. Alles andere wurde an anderen Stellen eingesetzt. Seine Fraktion vertrete die Meinung, dass man weg von einem klassischen Bad und hin in Richtung eines Bürgerparks müsse. Man könne zum Beispiel Zuschüsse durch ein Bürgerhaus oder eine Jugendherberge bekommen. Es gebe auch ein Konzept, die Sportstätten mit einzubinden. Man müsse das Gesamtkonzept überdenken.

Herr Jenal, Die Linke, passt sich seinem Vorredner an und erinnert daran, dass in den letzten 25 Jahren mehrere Bäder saniert worden seien, wie z. B. in Saarlouis-Steinrausch, Saarwellingen oder Mettlach. Er fragt sich, warum die Gemeinde Ensdorf nicht damals schon zugegriffen habe. Man hätte bereits vorher schon in das Ensdorfer Bad investieren sollen. Er möchte auch gerne das Ensdorfer Bad erhalten, wisse aber nicht wie. Die Mittel seien sehr knapp bemessen und ein Investor stehe ebenfalls nicht zur Verfügung. Er fragt sich, wie der Gemeinderat und die Verwaltung diesbezüglich weitermachen sollen.

Herr Masurek, FWGE, schließt sich seinen Vorrednern an. Er erklärt, dass der bisherige Betrieb des Ensdorfer Bades in den nächsten Jahren ohne ein Kreis- oder Landesbäderkonzept zum Scheitern verurteilt sei. Jedem Ensdorfer Bürger sollte bewusst sein, dass alle das Schwimmbad mitfinanzieren. Ob man es nutze oder nicht, bezahlen müsse jeder. Die finanzielle Haushaltslage der Gemeinde sei schlecht und man brauche ein wirtschaftliches Konzept, um sich diesen Luxus weiter leisten zu können, da das Schwimmbad die Gemeinde jedes Jahr eine sechsstellige Summe koste. Seine Fraktion möchte ebenfalls nicht, dass das Schwimmbad geschlossen werden müsse, aber man müsse sich der Realität stellen.

Der Bürgermeister weist darauf hin, dass am heutigen Abend kein Beschluss zu fassen sei, da es ihm wichtig gewesen sei, den Gemeinderat unter Beteiligung der Öffentlichkeit über die Situation des Ensdorfer Schwimmbades zu informieren.

Er sagt zu, dass der Gemeinderat und die Verwaltung alles dafür tun werden, damit das Bad in diesem Jahr öffnen könne. Nach dem Ende der Saison werde es eine Veränderung bei der Kegelbahn geben. Darüber hinaus werde die Verwaltung das Thema „Naturbad“ weiter verfolgen und in der nächsten Werksausschusssitzung den Rat informieren. Aber auch dann müsste erneut ein Planungsbüro beauftragt werden, was wiederum Geld koste. Er erklärt, man solle zunächst die Landtagswahl Ende März 2022 abwarten, so dass sich die Verwaltung zur Jahresmitte mit den Informationen in Sachen Naturbad wieder beschäftigen könne.

Es wurde kein Beschluss gefasst.

TOP 2: Freibadentgelte 2022

Der Bürgermeister gibt einleitende Erläuterungen zu dem Tagesordnungspunkt.

Frau Schmitt, Verwaltung, ergänzt die Erläuterungen.

Der Bürgermeister weist darauf hin, dass die Verwaltung neben dem Einzeltarif, der die gleiche Preisgestaltung wie im vergangenen Jahr habe, in diesem Jahr wieder die Saisonkarte anbieten wolle. Der Werksausschuss habe empfohlen, die Saisonkarte für Erwachsene zum Preis von 90 € anzubieten, für Kinder und Jugendliche zum Preis von 50 € und die Familiensaisonkarte zum Preis von 140 €. Der Preis für Einzelkarten bleibe unverändert.

Herr Wilhelm, B90/Die Grünen, bezieht sich auf die Ausführungen von Herrn Wolfert und erklärt, dass es um die Finanzierung des Bades gehe. Den jährlichen Kosten in Höhe von rund 400.000 € stünden Eintrittspreise in Höhe von ca. 100.000 € gegenüber. Somit würden also 300.000 € an der Gemeinde hängenbleiben. Pro Eintritt müssten 7 € veranschlagt werden, was sozial nicht vertretbar sei. Jeder Erwachsene werde zu 1/3 von der Gemeinde bezuschusst und jedes Kind etwa zu 2/3. Somit würde eine Saisonkarte, die mit 90 € beschossen werden solle, mit 30 % von der Gemeinde bezuschusst werden. Eine Saisonkarte könne sich jeder Bürger kaufen, nicht nur ein Ensdorfer Bürger. Hier plädiere er für mehr Gerechtigkeit. Innerhalb eines Sozialtarifes würde jedoch die Möglichkeit bestehen, die Ensdorfer Bürger - insbesondere Familien - zu bevorzugen. Dies sei in den letzten Jahren nicht umgesetzt worden. Fazit sei, dass die Saisonkarte zu einem Preis von 90 € zu billig sei und dass man sich Gedanken darüber machen müsse, wie man zukünftig mit auswärtigen Besuchern umgehen solle. Wenn die umliegenden Gemeinden keine Solidarität mit Ensdorf zeigten, dann müsse man über die auswärtigen Besucher das Geld wieder reinholen. Seine Fraktion werde dem Vorschlag dennoch folgen, denn man habe besser „den Spatz in der Hand als die Taube auf dem Dach“.

Der Bürgermeister antwortet, er sei froh, dass es Fraktionsvertreter gebe, die darum bemüht seien, die Einnahmeseite dieses Bades erhöhen zu wollen, damit das Defizit im Saldo nicht mehr so hoch sei. Er habe aber bereits im Werksausschuss erklärt, dass ein Eintritt in einer bestimmten Höhe einer gewissen Gegenleistung bedürfe. Und diese Gegenleistung sei aus seiner Sicht nicht gegeben, denke man zum Beispiel an den Duschbereich oder die Umkleidekabinen usw. Man müsse Preis und Leistung in ein vernünftiges Maß setzen. Ihm sei es am Ende des Tages prinzipiell egal, woher der Badbesucher komme, Hauptsache die Leute kommen in das Ensdorfer Bad.

Herr Greff, CDU, teilt mit, dass ein Bad immer defizitär sei und auch bleiben werde. Seiner Meinung nach sei das Ensdorfer Freibad mitunter das einzige, was man jungen Menschen in Ensdorf noch bieten könne. Er fragt nach, wie viele Saisonkarten pro Jahr verkauft werden.

Frau Schmitt, Verwaltung, antwortet, dass im Jahr 2019 60 Familiensaisonkarten, 159 Saisonkarten für Erwachsene und 71 Saisonkarten für Kinder und Jugendliche verkauft worden seien.

Herr Greff, CDU, merkt an, wenn man den Preis verdoppeln würde und es dann für manche Familien finanziell nicht mehr leistbar sei, das Schwimmbad zu besuchen, um wieviel Hunderttausende von Euro man dann dieses Defizit mit einer solchen Erhöhung minimiert hätte, nämlich überhaupt nicht. Man habe im letzten Jahr die Preise moderat erhöht und dem vorgeschlagenen Preis werde seine Fraktion auch zustimmen.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen ergehen, lässt **der Bürgermeister** darüber abstimmen.

Sodann wird folgender Beschluss gefasst:

Der Gemeinderat beschließt,

1. die Entgeltordnung für die Benutzung des Freibades Ensdorf in seiner bisherigen Fassung weiterhin außer Kraft zu setzen und den Entgelttarif der Eintrittsgelder für die Freibadsaison 2022 in beigefügter Anlage zu beschließen.
2. den Entgelttarif zu erweitern und die entsprechende Saisonkarte /-karten zu ergänzen:
 - a) Saisonkarte Erwachsene, **Modell 2: 90,00 €**
 - b) Saisonkarte Kinder und Jugendliche, **Modell 2: 50,00 €**
 - c) Familiensaisonkarte, **Modell 2: 140,00 €**

Abstimmungsergebnis: einstimmig

TOP 3: Neuauflage der Förderrichtlinie Aktion Wasserzeichen-Kommunales Förderprogramm -

Frau Blaes, Verwaltung, gibt Erläuterungen anhand der Verwaltungsvorlage.

Nachdem keine Wortmeldungen ergehen, lässt **der Bürgermeister** darüber abstimmen.

Sodann wird folgender Beschluss gefasst:

Der Gemeinderat beschließt das „Kommunale Förderprogramm dezentrale Niederschlagswasserbewirtschaftung durch Regenwasserrückhaltung und Ableitung bzw. Versickerung“ gemäß Anlage, und setzt die bisherigen Förderprogramme „Dachbegrünung“ und „Entsiegelung“ vom 01.01.1998 außer Kraft.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

TOP 4: Errichtung einer PV-Anlage auf dem Bergmannsheim

Der Bürgermeister erklärt, dass die Realisierung erst nach Klärung der endgültigen Pachtsituation erfolgen könne, da der jeweilige Pächter den Strom, der von der Photovoltaikanlage produziert werde, auch abnehmen müsse.

Frau Blaes, Verwaltung, gibt weitere Erläuterungen.

Herr Wilhelm, B90/Die Grünen, führt aus, dass die BEG in der letzten Werksausschusssitzung die Anlage vorgestellt habe. Er bedankt sich im Namen seiner Fraktion bei der Verwaltung, dass sie sich dafür eingesetzt habe, eine weitere Solaranlage nach Ensdorf zu bringen.

Herr Bickelmann, B90/Die Grünen, fragt nach, ob es realistisch sei, dass die Leistungsfähigkeit in 20 Jahren auf 4 % zurückgehe.

Der Bürgermeister antwortet, dass dies von Seiten der Verwaltung nicht finanzmathematisch geprüft worden sei, aber man verlasse sich auf die Aussagen der BEG.

Sodann wird folgender Beschluss gefasst:

Der Gemeinderat beauftragt die BEG Köllertal mit der Errichtung und dem Betrieb einer Photovoltaik-Anlage auf dem Bergmannsheim.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

TOP 5: Wirtschaftsplan EGO Saar 2022

Herr Bickelmann, B90/Die Grünen, erklärt, dass Digitalisierung notwendig sei. Des Weiteren weist er darauf hin, dass seine Fraktion den derzeitigen Umbruch des eGo Saar kritisch begleiten werde. Er teilt mit, dass der eGo Saar seine Personalkosten von 1 Mio. auf 1,7 Mio. Euro aufstocken wolle. Für 27 Beschäftigte seien 2 Geschäftsführer in Tarifgruppe 15 eingestellt worden, von denen er hoffe, dass es sich dabei um Fachleute handele.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen vorliegen, lässt **der Bürgermeister** abstimmen.

Sodann wird folgender Beschluss gefasst:

Der Gemeinderat genehmigt die Zustimmung des Bürgermeisters zum Wirtschaftsplan 2022 des eGo Saar.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

TOP 6: IKZ Verkehrsüberwachung ruhender Verkehr, Zusatzvereinbarung zum bestehenden öffentlich-rechtlichen Vertrag zwischen Saarlouis und Ensdorf

Der Bürgermeister erläutert den Tagesordnungspunkt.

Sodann wird folgender Beschluss gefasst:

1. Der Gemeinderat bestätigt die positive Annahme der Zusatzvereinbarung im Rahmen der IKZ „ruhender Verkehr“ mit der Stadt Saarlouis.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

TOP 7: Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen- Selbstverleihsystem von eScootern für die Gemeinde Ensdorf -

Herr Bickelmann, B90/Die Grünen, berichtet ausführlich zu dem Antrag seiner Fraktion.

Herr Lauer, SPD, erklärt, dass er von diesem System noch nicht überzeugt sei und dass seine Fraktion noch Bedenkzeit brauche.

Der Bürgermeister berichtet über seinen Kontakt mit der Firma Appa Scooter. Es sei vorstellbar, einige E-Scooter z. B. vor der Provinzialstraße 129 bzw. am Bahnhof aufzustellen. Des Weiteren könne er sich für die Sommersaison vorstellen, E-Scooter Richtung Eingang Polygon aufzustellen bzw. am Bahnhof. In einer der nächsten Ausschusssitzungen werde die Verwaltung weiter darüber berichten.

Herr Greff, CDU, schlägt vor, das Thema in eine andere Sitzung zu vertragen.

Herr Wilhelm, B90/Die Grünen, bittet für seine Fraktion darum, dieses Thema in den nächsten Finanzausschuss zu vertragen, wenn weitere Informationen seitens der Verwaltung vorliegen.

Der Bürgermeister sagt zu, das Thema in der übernächsten Finanzausschusssitzung am 17.03.2022 weiter zu behandeln.

Es wurde kein Beschluss gefasst.

TOP 8: Mitteilungen und Anfragen

Herr Lauer, SPD, äußert sein Befremden über den Artikel der CDU-Fraktion zum Thema „Bahnhof Ensdorf“, der im Dezember 2021 und kurz darauf im Nachrichtenblatt erschienen sei. Ohne Zweifel habe jede Partei das Recht, ihre politischen Erfolge zu feiern.

Er vertritt die Meinung, dass jedes Ratsmitglied zum Thema Bahnhof sein Möglichstes getan habe, um zu diesem Erfolg beizutragen. Vor allem durch die gemeinsame Resolution, an der alle gleichermaßen gearbeitet und die alle gemeinsam verabschiedet haben. Die SPD-Fraktion habe unter anderem im Hintergrund Gespräche mit Abgeordneten geführt, um dort etwas zu erreichen. Allerdings würde sich der Artikel der CDU-Fraktion so lesen, als stelle sich die CDU als „alleinige Speerspitze“ dar, der sich alle anderen gnädig anhängen durften.

Er zitiert eine Textpassage von der Facebookseite der CDU: „Wir haben unsere Forderungen vehement im Gegensatz zu einigen anderen politischen Akteuren und des Bürgermeisters weiter verfolgt.“ Das halte er nicht nur für inhaltlich falsch, sondern für keinen guten Stil.

In dem Artikel heiße es, dass auf alleinigen Druck der CDU das Wirtschaftsministerium dazu übergegangen sei, in die Finanzierung mit einzusteigen. Er möchte folgendes klarstellen: Es sei eben nicht nur der alleinige Erfolg der CDU, sondern ein **gemeinsamer** Kraftakt des gesamten Rates und der Verwaltung. Er finde es schade, dass man sich trotz dieses gemeinsamen Projektes für einen solchen Artikel habe hinreißen lassen.

Herr Greff, CDU, merkt an, er stehe dazu, dass die CDU in dieser Sache der Vorreiter gewesen sei und es ihr gutes Recht sei, dies so als Partei darzustellen. Er führt aus, dass man in der Sache inhaltlich nicht auseinander gewesen sei. Dennoch habe die CDU als erstes vielfältige Aktivitäten eingeleitet. Er sei überzeugt davon, dass der ein oder andere die Meinung vertreten habe „besser den Spatz in der Hand als die Taube auf dem Dach“ zu haben und man deshalb auf die Forderung der Bahn habe eingehen und nicht weiterkämpfen wollen. Er lasse sich nicht nachsagen, dass seine Fraktion in dem Artikel die Unwahrheit gesagt habe.

Herr Wilhelm, B90/Die Grünen, bezieht sich auf einen Artikel in den Medien, aus dem hervorgehe, dass für die Gemeinde Ensdorf wiederkehrende Straßenausbaubeiträge beschlossen worden seien. Er könne sich daran nicht erinnern und fragt nach, wann das gewesen sein solle.

Der Bürgermeister antwortet, dass der Artikel evtl. missverständlich gewesen sei. Er teilt mit, dass es für die Gemeinde Ensdorf noch keine wiederkehrenden Beiträge gebe. Die Voraussetzungen sollen möglichst 2022 geschaffen werden. Er verweist auf den Grundsatzbeschluss des Gemeinderates zur Einführung der wiederkehrenden Straßenausbaubeiträge vom 25.02.2021.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen ergehen, beendet **der Bürgermeister** den öffentlichen Teil der Sitzung.

Bei der **Gemeinde Ensdorf** ist ab **voraussichtlich 05. September 2022** (Beginn des neuen Schuljahres) die Stelle eines / einer

Auszubildenden zum / zur Erzieher / Erzieherin (m/w/d) in Vollzeit

in der Freiwilligen Ganztagschule Ensdorf zu besetzen.



Das Entgelt richtet sich nach den Regelungen des Ausbildungs - Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVAöD-BT-Pflege). Die Bewerbungsfrist endet am **18.04.2022**.

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie im Internet unter: www.gemeinde-ensdorf.de

Stellenausschreibung

Die **Gemeinde Ensdorf** sucht für die Freibadsaison 2022 (Juni bis August) Saisonkräfte (m/w/d) zur

Beckenaufsicht

Die Beschäftigung ist befristet und erfolgt in Voll- oder Teilzeit. Minijobs sind möglich.



Das Entgelt richtet sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Bewerbungsfrist endet am **10.04.2022**.

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie im Internet unter: www.gemeinde-ensdorf.de

Wichtige Informationen zum Thema Ukraine

- Auf dem Sonderportal des Saarlandes wurden alle wichtigen Informationen zur aktuellen Lage in der Ukraine zusammengetragen. Diese finden Sie unter: https://www.saarland.de/DE/portale/ukraine/home/home_node.html Neben dem Informationsangebot auf der Webseite des Ministeriums, ist eine telefonische Hotline eingerichtet, die auch mit ukrainisch-sprachigen Mitarbeitern besetzt ist. Diese ist von Montag bis Freitag von 08.00 bis 16.00 Uhr unter folgender Nummer erreichbar: **0681 501-4204**. Neben der Hotline kann man sich bei Fragen auch per E-Mail an folgende Adresse wenden: ukrainefluechtlinge@innen.saarland.de
- Die kassenärztliche Vereinigung im Saarland hat eine Liste an Arztpraxen zusammengestellt, in denen Mitarbeiter über ukrainische oder russische Sprachkenntnisse verfügen. Somit können Flüchtlinge aus der Ukraine auch in Ihrer Muttersprache behandelt werden. Eine Übersicht der entsprechenden Arztpraxen finden Sie unter: <https://www.kvsaarland.de/patienten>
- Die Bundesagentur für Arbeit (BA) hat eine Informationsseite für Geflüchtete aus der Ukraine erstellt. Diese finden Sie unter: <https://www.arbeitsagentur.de/ukraine>
- Unterkunft, Basisinformationen oder medizinische Versorgung: Mit dem Hilfe-Portal „Germany4Ukraine“ bietet die Bundesregierung ukrainischen Geflüchteten eine zentrale und vertrauenswürdige digitale Anlaufstelle. Die Informationen und Leistungen sind mehrsprachig auf Ukrainisch, Russisch, Englisch und Deutsch erhältlich <https://www.germany4ukraine.de/hilfeportal-ua>



Sprachmittler gesucht!

Fast stündlich erreichen uns zur Zeit die grausamen Bilder der aktuellen Krise ganz in unserer Nähe im Osten Europas. Hunderttausende Menschen, meist Mütter mit Kindern und Großeltern, sind vor dem Krieg in der Ukraine auf der Flucht und auf unsere Solidarität und Mitmenschlichkeit angewiesen.

Um diesen Menschen, die unserer Gemeinde zugewiesen werden, unbürokratisch und schnellstmöglich helfen zu können, benötigt die Gemeindeverwaltung jetzt IHRE Unterstützung.

Melden Sie sich bitte bei der Gemeinde Ensdorf, wenn Sie ukrainisch, polnisch oder russisch sprechen und die vielen Flüchtenden und uns als Sprachmittler unterstützen möchten, zum Beispiel als Begleitung bei Behörden-gängen, Hilfestellungen beim Ausfüllen von Formularen etc.

Interessierte melden sich bitte bei **Herrn Crauser** unter der Telefonnummer: **504-131** oder per E-mail: mocrauser@gemeinde-ensdorf.de.

Wir bedanken uns bei Ihnen für Ihre Unterstützung – die Menschen werden Ihnen sicherlich ein dankbares Lächeln schenken.

Die Gemeinde Ensdorf sucht weiterhin Wohnraum für Flüchtlinge

Angesichts der weiter anhaltenden Flüchtlingsbewegung aus der Ukraine sucht die Gemeinde Ensdorf noch zusätzliche Unterkünfte. Die Verwaltung ruft Bürgerinnen und Bürger dazu auf, sich zu melden, wenn sie Wohnungen zur Verfügung stellen bzw. Flüchtlinge aufnehmen können.

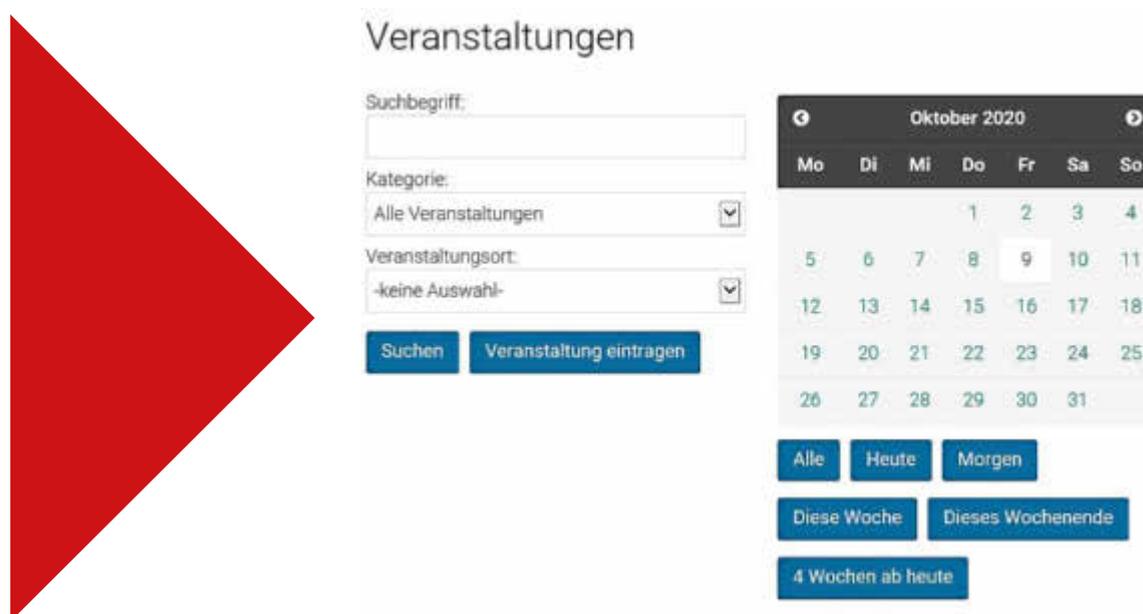
Nähere Einzelheiten über Mietverhältnis, Mietzins usw. erfahren Sie bei der Meldung der Wohnung bzw. Hauses. Bei Interesse und für weitere Rückfragen oder Abgabe von Angeboten in Bezug auf die Wohnungssuche bitte ich Sie, sich kurzfristig mit **Herrn Crauser** unter Telefonnummer **06831-504131** oder E-Mail mocrauser@gemeinde-ensdorf.de, in Verbindung zu setzen.

Jörg Wilhelmy, Bürgermeister

Veranstungskalender 2022

Da aufgrund der Lockerungen wieder mehr mehr Veranstaltungen möglich sein werden, bittet die Gemeindeverwaltung die Vorsitzenden der Ensdorfer Vereine darum, geplante Veranstaltungen für das Jahr 2022 zu melden. Auf der Internetpräsenz der Gemeinde Ensdorf besteht die Möglichkeit für alle Ensdorfer Vereine, ihre Veranstaltungseinträge direkt im Veranstaltungskalender selbst vorzunehmen und mit Bildmaterial und weiteren Informationen zu versehen. Damit können die Vereine auch selbst kurzfristig Termine oder Terminverschiebungen publik machen.

Sie finden unter dem Navigationspunkt **Freizeit & Tourismus** den Veranstaltungskalender.



Veranstaltungen

Suchbegriff:

Kategorie:
Alle Veranstaltungen

Veranstaltungsort:
-keine Auswahl-

Suchen Veranstaltung eintragen

Oktober 2020

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Alle Heute Morgen

Diese Woche Dieses Wochenende

4 Wochen ab heute

Unter **Veranstaltung eintragen** öffnet sich ein Fenster, das Sie durch die Eintragung durchführt. Nach Freischaltung durch die Verwaltung ist die Veranstaltung dann direkt auf der Homepage zu finden. Gleichzeitig erfolgt die Veröffentlichung auch nach wie vor in unserem Nachrichtenblatt.

Personen, denen es nicht möglich ist, ihre Veranstaltungen auf der Homepage einzustellen, können stattdessen die Veranstaltungstermine samt Foto an die Gemeindeverwaltung per Mail an veranstaltungskalender@gemeinde-ensdorf.de senden. In diesem Falle bitten wir um folgende Angaben:

- Name des Vereins
- Termin mit Uhrzeitangabe der Veranstaltung
- Ort der Veranstaltung
- Beginn und Ende der Veranstaltung
- Art der Veranstaltung

Testzentren in der Gemeinde Ensdorf

Schnelltestzentrum des Landkreises Saarlouis – nur mit Termin (Onlinebuchung!)

RAG Zukunftsstandort Duhamel
Provinzialstraße, 66806 Ensdorf
Terminbuchung **nur** online über:
<https://test-saarland.de/sls>

Öffnungszeiten:

Montag – Sonntag, 08:00-22:00 Uhr

Corona Testzentrum „Möbel Martin - Ensdorf“ - ohne vorherige Terminbuchung

Provinzialstraße 300, 66806 Ensdorf
Registrierung online über:
<https://saar-testzentrum.de/de/testzentrum-ensdorf>
Telefon-Nr.: +491632414829
E-Mail: mobilestestzentrumpavan@gmail.com

Öffnungszeiten:

Montag – Samstag	von 09.00 bis 19.00 Uhr
Sonntag	von 10.00 bis 19.00 Uhr

Corona-E-Testzentrum Ensdorf- Test mit & ohne Termin möglich

Provinzialstraße 138, 66806 Ensdorf
Terminbuchung online über:
<https://anny.co/b/book/e-testzentrum?from=organization>
Email: E-Testzentrum@web.de

Öffnungszeiten:

Montag – Samstag	von 09.00 bis 20.00 Uhr
Sonntag	von 10.00 bis 20.00 Uhr



■ Elektronische Übermittlung von Gesundheitsdaten im Rahmen der Corona-Verordnung an die Gemeinde Endsorf

Die Übermittlung von Impf-, Genesenen- sowie Testnachweisen nach § 4b Abs. 3 und Abs. 4 VOCP von betroffenen Personen an die zuständigen Behörden (Ortspolizeibehörden/Gesundheitsämter) stellt eine Verarbeitung von Gesundheitsdaten gemäß Art. 9 Abs. 1, Art. 4 Nr. 15 DSGVO dar.

Es handelt sich dabei um eine Verarbeitung von Gesundheitsdaten besonders sensiblen Inhalts, da aus ihnen der aktuelle sowie der zurückliegende Infektions- und/oder Impfstatus einer Person hervorgeht. Im Zuge einer elektronischen Übermittlung dieser Daten an die Gemeinde Endsorf sind daher grundsätzlich besondere Schutzmaßnahmen technisch-organisatorischer Art zu ergreifen bzw. von Seiten der Gemeinde Endsorf anzubieten.

Die Gemeinde Endsorf bietet nun die Möglichkeit der datenschutzkonformen Übermittlung von Daten in Form eines Negativtests, Impfbefreiung oder Genesennachweises (etwa im Zuge einer „Freitestung“ von den Absonderungspflichten) an. Dieser elektr. Übermittlungsweg bietet eine sichere Übertragung der Daten an die Gemeinde Endsorf. Betroffene Bürger können zukünftig ihre Dateien einfach in die Cloud der Gemeinde Endsorf laden. Das Hochladen der Dateien kann einfach per Link oder QR-Code am PC, Laptop, Handy oder Tablet durchgeführt werden.

Bitte nutzen Sie in Zukunft diese Form der Datenübertragung; nicht mehr den Versand der Dateien an Mailadressen der Gemeinde Endsorf da diese nicht verschlüsselt stattfindet.

Es erfolgt **keine** Bestätigung der Übermittlung. Sollte es zu einem Fehler während der Übermittlung kommen, werden Sie darauf hingewiesen.



Link zum Laden der Dateien in die Cloud der Gemeinde Endsorf
<https://gemeinde-endsorf.saar-storage.de/s/z2FHKb6FKbJyPKtQR>
 Code zu Laden der Dateien in die Cloud der Gemeinde Endsorf

Jörg Wilhelmy
 Bürgermeister

■ L 343 - Straßenbauarbeiten unter Vollsperrung im Bereich Hülzweiler – Fraulautern

Der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) hat am Montag, dem 28.03.2022 damit begonnen, die Fahrbahndecke der L 343 zwischen Fraulautern und Hülzweiler (weitere Teilbereiche innerhalb der Ortsdurchfahrt Hülzweiler (Landkreis Saarlouis) unter Vollsperrung zu erneuern.

Die Baumaßnahme erfolgt in vier aufeinander folgenden Abschnitten und soll voraussichtlich bis 06.05.2022 beendet sein.

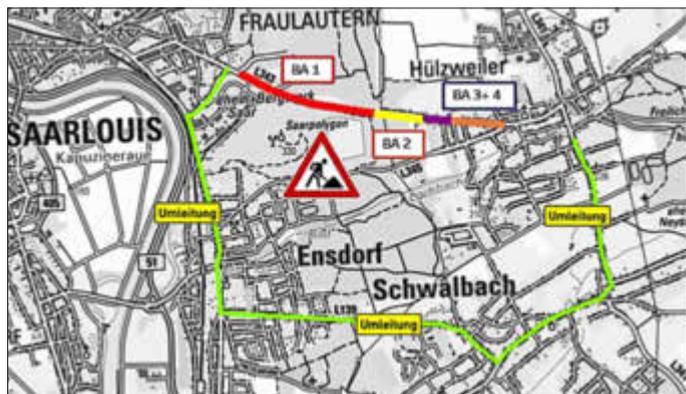
Folgende Bauabschnitte sind vorgesehen:

- Erster Bauabschnitt: Ortsausgang Fraulautern bis zum Ortseingang Hülzweiler,
- Zweiter Bauabschnitt: Ortseingang Hülzweiler bis zur Einmündung „Fraulauterner Straße“ (Einfahrt Wohngebiet),
- Dritter und vierter Bauabschnitt: Einmündung „Fraulauterner Straße“ bis zur Einmündung „Gänsbornweg“ und vom „Gänsbornweg“ bis zur Einmündung „Adenauer Straße“.

Die Ausführung der einzelnen Bauabschnitte erfolgt jeweils unter Vollsperrung des betreffenden Streckenabschnitts.

Für die Dauer der gesamten Bauzeit ist eine Umleitungsstrecke ausgeschildert. Diese führt über die L 341 nach Schwalbach, weiter über die L 139 nach Endsorf und im weiteren Verlauf über die „Provinzialstraße“ zurück nach Fraulautern. Die Gegenrichtung verläuft entsprechend umgekehrter.

Der LfS rechnet mit Verkehrsstörungen. Den Verkehrsteilnehmern wird empfohlen, auf die Verkehrsmeldungen im Rundfunk zu achten, etwaige Störungen bei der Routenplanung zu berücksichtigen und angemessene Fahrzeit für die Umleitungsstrecke einzuplanen.



■ Mitteilung an die Gemeindeverwaltung Endsorf

Ich habe am folgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke bzw. Bürgersteig beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaf
- Straßenbeleuchtung defekt
- Verkehrsschild beschädigt / schlecht zu erkennen
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Sicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Ortsangabe:

Sonstige Anregungen:

Name:

Straße, Wohnort:

Sie können Ihr Anliegen auch gerne über **WhatsApp +49 6831 504122** an die Gemeinde Endsorf senden. Beantwortet werden Ihre Nachrichten während der regulären Öffnungszeiten des Rathauses. Anrufe unter dieser Nummer werden nicht entgegengenommen.

Hinweis zum Datenschutz:

Ihre Anliegen werden von der Gemeindeverwaltung sowie den dazugehörigen Dienststellen bearbeitet. Dabei werden keine Chats oder persönlichen Daten gespeichert. Lediglich die Daten, die zur Bearbeitung Ihres Anliegens notwendig sind, werden intern weitergegeben und verarbeitet. Nach Abschluss der Bearbeitung wird der Chat-Verlauf gelöscht. Die Gemeinde Endsorf hat keine eigenen Kontakte hinterlegt, somit bekommt WhatsApp durch uns auch keinen Zugriff auf Ihre Telefonnummer und Kontakte. Es gelten die Datenschutzbestimmungen der Gemeinde Endsorf

■ Abfallbeseitigung

Altglas- und Altpapiercontainer

Erlenstraße / Prälat-Anheier-Straße
Parkstraße (vor der Schulturnhalle)
Gustav-Stresemann-Straße
(Einwerfzeiten: werktags von 7.00 - 20.00 Uhr)
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159
(Bitte die Öffnungszeiten
des Wertstoffhofes beachten)



Sammelgefäß für Altkleider

Wertstoffhof,
Am Schwalbacher Berg 159

Gelbe Tonne

Abfuhr **donnerstags** in den
ungeraden Kalenderwochen



Abfallsäcke EVS

Abfallsäcke, die zusätzlich zu den
Restmülltonnen zur Abfuhr hinaus gestellt
werden können, erhalten Sie zum Preis
von 6,00 € beim Wertstoffhof,
Am Schwalbacher Berg 159

Altbatterie-Sammelgefäße

Im rückwärtigen Eingang Rathaus,
Provinzialstraße 101a
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159

Sammelgefäß für Kork

Im rückwärtigen Eingang Rathaus,
Provinzialstraße 101a
Wertstoffhof, Am Schwalbacher Berg 159

Wasserhärte: 9,7 dH,
Härtebereich II,
Waschmitteldosierung beachten



Veranstaltungskalender

APRIL

Freitag, 08. April bis Sonntag, 10. April	TuS Ensdorf: Basketball Pokalfinale aller Jugendaltersklassen sowie Damen und Herren
Samstag, 09. April	Frühlingskonzert des Vereins der Musikfreunde im Bergmannsheim Beginn 19.30 Uhr - Einlass: 18.30 Uhr
Sonntag, 10. April	Ostereierschiessen 2022 des Schützenverein St. Hubertus 1927 Ensdorf e.V.
Karfreitag, 15. April	Osterolympiade der SPD
Ostermontag, 17. April	Oster-Bouleturnier des Rasenkraftsportvereins auf dem Bouleplatz
Samstag, 30. April	3. Flohmarkt von Kindern für Kinder JRK Ensdorf und AWO Ensdorf, Beginn: 10.00 Uhr

Ende des amtlichen Teils



Aus unserer Gemeinde

■ Neue Attraktion - mit dem Kleinbus zum Saarpolygon

Förderverein bietet Bustransfer auf die Bergehalde Duhamel an



Am kommenden Gründonnerstag, dem 14. April, 15 - 18 Uhr ist Auftakt für einen regelmäßigen Bustransfer auf die Ensdorfer Bergehalde. Das individuelle Angebot unterbreitet der Förderverein BergbauErbeSaar als neue Attraktion für interessierte Personen.

So soll ab Mai am 1. und 3. Donnerstag im Monat jeweils von 15 - 18 Uhr für jeden die Möglichkeit bestehen, bequem in einem Kleinbus auf das Haldenplateau zum Saarpolygon zu gelangen. Insbesondere bei Familien mit Kleinkindern und Menschen, die sonst nicht ohne weiteres das 150 Meter hohe Plateau erreichen können, dürfte der angebotene Service regen Zuspruch finden, so die Einschätzung des Fördervereins.

Der Besuch des Saarpolygons ist immer wieder ein lohnendes und begehrtes Ausflugsziel. Hoch über dem Saartal genießt man in ruhiger und spannender Atmosphäre die eigentümliche Haldennatur verbunden mit einem

faszinierenden Rundblick über weite Teile der Heimat. Für die Auffahrt ist eine Anmeldung erforderlich. Die Kosten für den Service betragen 5 Euro/Person, Kinder unter 14 Jahren sind kostenlos.

Anmeldung: Geschäftsstelle: 06831/7693710 • geschaeftsstelle@bergbauerbesaar.de



Liedermacher Marcel Adam begeistert Publikum im Ensdorfer Bergmannsheim



Fast zwei Jahre musste das Publikum warten, letzten Freitag war es dann endlich soweit, Marcel Adam holte sein im April 2020 ausgefallenes Konzert nach. Rund 90 Besucher und Besucherinnen, darunter auch einige treue Fans, kamen ins Bergmannsheim, um den charmanten Liedermacher live zu erleben.

Der bekannte lothringische Liedermacher und Chansonnier begeisterte das Publikum mit seiner unterhaltsamen Mischung aus Geschichten und Musik, die aber auch zum Nachdenken anregten. Erfrischend locker erzählte und sang er über die kleinen Schwächen des Lebens. Mit seinem Liedermix aus Mundart, Französisch und Hochdeutsch bewies er wieder einmal, dass er nicht nur ein exzellenter Musiker ist, sondern nach wie vor wunderbar komponieren und texten kann. Zusammen mit den beiden virtuosen Musikern von "La fine équipe", dem Knopfakkordeonisten und Saxophonisten Christian di Fantauzzi und Christian Conrad (Gitarre, Bass und Mandoline) gab es ein zweistündiges Konzert mit bester Live-Musik.

Ganz bewusst suchte der Sänger Kontakt zum Publikum, was ihm auch gelang. Viele begeisterte Gesichter, die sich von der Musik der Band auf der Bühne einfangen ließen.

Der größte Albtraum des Liedermachers, dass nach der Pause das Publikum gegangen ist, bewahrheitete sich natürlich nicht. Viele von Marcel Adams Liedern sind mittlerweile Klassiker geworden und dürfen auf keinem Konzert fehlen, wie seine eigene Version „Von guten Mächten wunderbar geborgen“, „Wunder gescheh'n“ von Nena oder das Lied „S Onna“, das er für seine liebe Oma aus Lothringen schrieb.

Zu seinem 70. Geburtstag im März 2021 erfüllte er sich und seinem Publikum einen lang gehegten Traum: Die Interpretation von Charles Aznavour und den 4 großen Sängern des französischen Chansons „B's“ (Brel, Brassens, Bécaud und Béart). Auch hier gab es für das Publikum in Ensdorf einige Klassiker zu hören.

Mit seinem umgedichteten Halleluja (Musik Leonard Cohen) ließ der Künstler mit „Mein Halleluja“ das Konzert enden, um auszudrücken, wie froh er ist, dass er trotz aller Stolpersteine und Rückschlägen das Leben gemeistert hat.



Auf zum Endspurt - Ensdorfer Bürger können sich noch bis bis zum 11. April 2022 für den Glasfaserausbau entscheiden!

*Liebe Ensdorferinnen
liebe Ensdorfer,*

*„Nur eine Kommune mit digitaler, zeitgemä-
ßer Infrastruktur ist attraktiv für Familien und
Unternehmen. Durch einen Glasfaseran-
schluss bleiben die Häuser wertvoll und sind
für zukünftige Generationen im Hinblick auf
steigende Datenmengen interessant.*

*Lassen wir uns nicht abhängen,
Für UNS ... und unser Ensdorf.“*

Ihr
Jörg Wilhelmy



Die Gemeinde Ensdorf hat weiterhin die Chance auf den kostenlosen Glasfaserausbau und eine schnelle Internetanbindung. Bürgerinnen und Bürger im Ausbaubereich, die sich noch nicht für einen kostenlosen Glasfaseranschluss entschieden haben, können noch bis zum **11.04.2022** einen Vertrag mit Deutsche Glasfaser schließen. Voraussetzung für den Ausbau ist nach wie vor die erforderliche Vertragsquote.

„Wir verlängern die Nachfragebündelung, da Ensdorf ein wichtiges Ausbaubereich für Deutsche Glasfaser ist“, sagt Projektmanager Rainer Menz. Deutsche Glasfaser hat in Absprache mit der Gemeinde die Verlängerung der Nachfragebündelung bis zum 11.04.2022 beschlossen. Bislang unentschlossene Bürgerinnen und Bürger können sich weiterhin im eigens eingerichteten Servicepunkt in der Provinzialstr. 106 in 66806 Ensdorf (Marktpassage) beraten lassen und Verträge abschließen.

An dem Montag, den 11.04.2022 können sich interessierte Bürgerinnen und Bürger auch noch an diesem Tag im Servicepoint beraten lassen – dieser wird von 10:00 bis 18:00 Uhr geöffnet sein!

Zudem werden Mitarbeiter von Deutsche Glasfaser und dem Vertriebspartner United Promotion Sie auf Wunsch gerne zu Hause besuchen und beraten. Terminvereinbarung zu einem persönlichen Beratungsgespräch bei Ihnen **zu Hause unter Tel. 02861 8133 410**

Alle Informationen über Deutsche Glasfaser und die buchbaren Produkte sind online unter www.deutsche-glasfaser.de verfügbar.

Zudem werden Mitarbeiter von Deutsche Glasfaser und dem Vertriebspartner United Promotion Sie auf Wunsch gerne zu Hause besuchen und beraten. Terminvereinbarung zu einem persönlichen Beratungsgespräch bei Ihnen **zu Hause unter Tel. 02861 8133 410**

Alle Informationen über Deutsche Glasfaser und die buchbaren Produkte sind online unter www.deutsche-glasfaser.de verfügbar.

■ Wöchentlicher Einkaufs-Shuttleservice für ältere Menschen in den Edeka Markt Bitte Änderungen in den Osterferien beachten!



Der von den Rentnern des Seniorenclubs „Simeon“ in Zusammenarbeit mit der Gemeinde wöchentlich organisierte Einkaufs-Shuttleservice für ältere Menschen findet wöchentlich jeden Donnerstag statt.

Da das Citymobil in den Osterferien für das Osterferienaktionen zur Verfügung gestellt wird, mussten die Einkaufsfahrten in der Woche vor, und in der Woche nach Ostern um einen Tag verschoben werden.

Der Einkaufsshuttle-Service findet daher in der Zeit vom **11. April 2022 bis einschließlich 22. April 2022** immer **mittwochs** statt. Nach den Osterferien werden die Einkaufsfahrten, erstmals am 28. April 2022, wieder regulär an den Donnerstagen durchgeführt.

Die Abfahrten erfolgen jeweils zwischen 09.00 Uhr und 09.30 Uhr. Die Seniorinnen und Senioren werden dann wieder von zuhause abgeholt und zum Ensdorfer Lebensmittelgeschäft Edeka Schmidt sowie zur Volks-

bank nach Fraulautern und wiedernach Hause gefahren.

Die wöchentlichen Fahrten finden selbstverständlich unter Beachtung der allgemein gültigen Corona- Vorschriften und Hygieneregeln statt. Dies bedeutet, dass das Tragen einer Maske während der Fahrt auch hier wie im ÖPNV für Fahrer und Senioren Pflicht ist. Um die Abstandsvorschriften einzuhalten, kann außerdem nur eine geringe Anzahl von Personen gleichzeitig befördert werden. Wollen Sie von diesem Shuttleservice für den Einkauf von Lebensmitteln Gebrauch machen, dann wenden Sie sich bitte an Frau Nadine Händle von der Gemeindeverwaltung, Tel. 504-119 (vormittags). Sie nimmt die eingehenden Meldungen entgegen und informiert den entsprechenden Vertreter des Seniorenclubs.

Der Einkaufsshuttle-Service findet daher in der Zeit **vom 19. Juli 2021 bis einschließlich 27. August 2021** immer

freitags statt. Nach den Sommerferien werden die Einkaufsfahrten, erstmals am 02.09.2021, wieder regulär an den Donnerstagen durchgeführt.

Wollen Sie von diesem Shuttleservice für den Einkauf von Lebensmitteln Gebrauch machen, dann wenden Sie sich bitte an Frau Nadine Händle von der Gemeindeverwaltung, **Tel. 504-119 (vormittags)**. Sie nimmt die eingehenden Meldungen entgegen und informiert den entsprechenden Vertreter des Seniorenclubs.

■ Süße Osterkränze

(Rezept für 4 Stück)



Einkaufszettel:

- 225 g Magerquark
- 9 EL Milch
- 9 EL Rapsöl
- 120 g Zucker
- 1 TL abgeriebene Bio-Zitronenschale
- Salz
- 450 g Mehl
- 1 Pck. Backpulver
- 1 Eigelb zum Bestreichen
- 2 EL Milch zum Bestreichen
- 2 EL Mandelblättchen zum Bestreuen
- 1 - 2 EL Hagelzucker zum Bestreuen
- Mehl zum Arbeiten

Zubereitung

1. Für den Teig: Quark, Milch, Öl, Zucker, Zitronenschale, 1 Msp. Salz und 150 g Mehl in einer Schüssel mit den Quirlen des Handrührgeräts verrühren.
2. Das übrige Mehl mit dem Backpulver mischen und unter die Quarkmasse kneten.
3. Teig auf der bemehlten Arbeitsfläche kurz durchkneten und in 4 gleich große Portionen teilen.
4. Jede Teigportion wiederum in 3 Stücke teilen und diese auf der Arbeitsfläche mit den Händen zu dünnen Strängen von ca. 35 cm Länge rollen. Jeweils 3 Stränge zu einem Zopf flechten

und die Enden zusammendrücken. Ein Backblech mit Backpapier belegen und die Kränze darauflegen.

5. Den Backofen auf 180° vorheizen. Eigelb und Milch verquirlen und die Kränze damit bestreichen. Mit Mandelblättchen und Hagelzucker bestreuen. Im Ofen (Mitte) in 15 - 20 Min. goldgelb backen. Kränze vom Blech nehmen und auf einem Kuchengitter abkühlen lassen



Endsorf engagiert sich im Rahmen des Projektes „Endsorf lebt gesund“ für Prävention und Gesundheitsförderung in der Gemeinde. In Kooperation mit dem Verein für Prävention und Gesundheit im Saarland (PuGiS e.V.) gibt es in der Rubrik „Endsorf lebt gesund“ im 14-tägigen Rythmus Wissenswertes und Tipps rund um das Thema „Prävention und Gesundheit“.

Dort finden Sie auch Hinweise zu kostenfreien Onlineangeboten und weiterführenden Informationen. Online gibt es alle Infos zum Projekt „Endsorf lebt gesund“ auch auf www.gemeinde-endsorf.de. Interessante Online-Vorträge und Web-Seminare werden außerdem auf www.pugis.de angeboten.

„Unser Planet, unsere Gesundheit“

Am **7. April** ist der diesjährige Weltgesundheitstag unter dem Motto „Our planet, our health“, übersetzt „Unser Planet, unsere Gesundheit“. Die Weltgesundheitsorganisation (WHO) möchte mit diesem Tag auf die weltweit auftretende Veränderung des Klimas und deren Folgen auf die Gesundheit aufmerksam machen.

Doch zunächst muss man sich fragen: was bedeutet es eigentlich, gesund zu sein? Während viele Menschen Gesundheit rein als Opposition zur Krankheit ansehen, so definiert die WHO sie „als einen Zustand des vollständigen körperlichen, geistigen und sozialen Wohlbefindens“.

Organisationen wie die WHO nutzen den jährlichen Weltgesundheitstag, um globale Gesundheitsprobleme in das Bewusstsein der Öffentlichkeit zu rücken. Dieses Jahr stehen der Klimawandel und seine Auswirkungen auf die Gesundheit im Fokus.



Seit dem vergangenen Jahrhundert erwärmt sich das Klima immer mehr, da sich durch die Verbrennung fossiler Energieträger Kohlenstoffdioxid in der Atmosphäre anreichert und so zu einer Störung des natürlichen Gleichgewichts führt: Extremereignisse wie Starkniederschläge und Hitzewellen werden häufiger und wirken sich mit fatalen Folgen auf Menschen, Tiere und Pflanzen aus. Die erhöhte UV-Strahlung führt immer häufiger zu Hautschädigungen, Herzkreislauf-Problemen bis hin zu hitzebedingten Todesfällen.

Um all diesen Konsequenzen entgegenzuwirken, ist es von enormer Bedeutung, dass möglichst viele Menschen auf den eigenen „ökologischen Fußabdruck“ achten. Wir geben Ihnen im Folgenden die besten Tipps, was Sie selbst im Alltag mit einfachen Maßnahmen für den Klimaschutz tun können:

Verkehrsmittel



Bus, Fernbus und Bahn sind effizienter als das eigene Auto, da diese mit einem wesentlich geringerem Energieaufwand mehr Menschen transportieren können und so Kohlenstoffdioxid einsparen. Für kürzere Strecken eignet sich das Fahrrad oder das Laufen jedoch am besten. So helfen Sie der Umwelt und fördern zugleich noch aktiv Ihre Gesundheit.

Regional und Saisonal

Achten Sie beim Einkauf auf die Herkunft und die Saison der Lebensmittel. Um eine breite Vielfalt im Supermarkt anbieten zu können, müssen viele Nahrungsmittel über einen langen Weg transportiert werden - ein absoluter Klimakiller. Auch die künstliche Beheizung in Treibhäusern bzw. Lagerung in Kühllhäusern verursachen viel mehr Emissionen als bei Lebensmitteln, welche direkt zu dieser Jahreszeit in der Heimat wachsen.

Wiederverwendbar

Anstatt Lebensmittel beispielsweise einzufrieren oder und kaputte Dinge zu reparieren, wird vieles direkt in die Mülltonne geworfen. Versuchen Sie, einem verschwenderischen Lebensstil zu entgehen und achten Sie auf Ihre Abfallprodukte. Neben dem Reparieren von Dingen kann es helfen, gebrauchte Waren zu kaufen oder einen selten benötigten Gegenstand auch einfach mal von Nachbarn oder Freunden zu leihen, anstatt ihn sich selbst neu anzuschaffen. So schonen Sie gleichzeitig noch Ihren Geldbeutel.



Fleischkonsum

Eine weitere Möglichkeit, um die weltweiten CO₂-Emissionen zu verringern, ist das Reduzieren des Fleischkonsums. Für die Futterflächen der Tiere werden viele Urwälder gerodet und die Produktion des Fleisches wirkt sich enorm auf den Klimawandel aus. In Südamerika beispielsweise werden heutzutage rund 70% des zuvor bewaldeten Amazonaslandes als Weideland oder zum Anbau von Futterpflanzen genutzt. 40% der weltweiten Getreideproduktion wird an Tiere verfüttert; denn um 1 kg Fleisch zu erhalten, muss rund 7 kg Getreide verfüttert werden.

Plastikverwendung

Auch der Plastikmüll heizt den Klimawandel an. Stecken Sie sich eine wiederverwendbare Einkaufstasche ein, bevor Sie einkaufen gehen. In vielen Geschäften gibt es sogar wiederverwendbare Tütchen für Obst und Gemüse. So müssen Sie nicht ständig neue Tüten kaufen und helfen gleichzeitig, dem unnötigen Plastikverbrauch entgegenzuwirken.

Die klimatischen Veränderungen sind vorrangig durch die Lebensweise, Mobilität, moderne Landwirtschaft und Konsumgewohnheiten in den Industriestaaten sowie die Abholzung der Regenwälder verursacht. Wir alle sollten deswegen daran arbeiten, das Klima und das Leben auf unserem Planeten zu schützen. Auch wenn der Staat verschiedene Schutzmaßnahmen zum Klimaschutz treffen kann, so liegt es doch auch an jedem Einzelnen, diese umzusetzen und auf den eigenen ökologischen Fußabdruck zu achten. Klimaschutz ist eine weltweite Angelegenheit und gleichzeitig auch Gesundheitsschutz, zu dem Sie selbst in kleinen Schritten täglich beitragen können.



Weitere Informationen finden Sie unter www.pugis.de oder www.das-saarland-lebt-gesund.de



Das Saarland lebt gesund



dassaarlandlebtgesund

Quellen:

B. Burdick & F. Waskow (2009). *Ernährung und Klimaschutz: Orientierung für Verbraucher*. Zugriff am 29.03.2022. Verfügbar unter Ernährung und Klimaschutz: Orientierung für Verbraucher | SpringerLink
Franke (2012). *Modelle von Gesundheit und Krankheit*. Zugriff am 29.03.2022. Verfügbar unter 978-3-456-95120-1_komplett_neu (ciando.com)
KLUG. *Hitze und ihre Folgen*. Zugriff am 29.03.2022. Verfügbar unter Hitze und ihre Folgen | KLUG (Klimawandel-gesundheit.de)
Statista (2020). *So klimaschädlich sind Rind, Geflügel und Schwein*. Zugriff am 30.03.2022. Verfügbar unter • Infografik: So klimaschädlich sind Rind, Geflügel und Schwein | Statista
T. Pogge & S. Laukötter (2012). *Menschenrechte, Weltgesundheit und unsere Verantwortung*. Zugriff am 29.03.2022. Verfügbar unter Menschenrechte, Weltgesundheit und unsere Verantwortung | SpringerLink
WHO (2022). *World Health Day 2022: Our planet, our health*. Zugriff am 29.03.2022. Verfügbar unter WHO/ Europe | Events - World Health Day 2022: Our planet, our health
Bilder:
<https://de.depositphotos.com/349492652/stock-photo-cropped-view-plastic-bag-globe.html>
<https://de.depositphotos.com/home.html>

■ Unser Jugendcafé hat geöffnet!



Wann: immer donnerstags,
16:00 - 18:00 Uhr

Wo: Jugendcafé der Gemeinde Ensdorf,
Am Pfarrgarten 1

Wer: für jeden, der/ die möchte,
bis 25 Jahre;
vor Ort ist für euch Thomas,
den ihr auch bereits
aus einigen Projekten kennt.

Habt ihr Fragen? Dann kommt einfach vorbei!



Bildungseinrichtungen

■ Anmeldungen am KBBZ Dillingen

Das KBBZ Dillingen ist das kaufmännische Kompetenzzentrum der Stadt Dillingen und eine der wichtigsten Anlaufstellen für kaufmännische Kompetenzen in der Region. Seit fast 100 Jahren absolvieren Schülerinnen und Schüler dort erfolgreich ihre Schullaufbahn. Viele haben dort ihren **Mittleren Bildungsabschluss**, ihre **Fachhochschulreife** oder den **Berufsschulabschluss** erworben. Das KBBZ Dillingen bietet hierfür **ausgezeichnet ausgestattete Räumlichkeiten**, **modernstes EDV-Equipment** und insbesondere ein **hochqualifiziertes und motiviertes Lehrerkollegium**. Als kleinerer Standort ist zudem die **persönliche und intensive Betreuung** der Schülerinnen und Schüler eine herausragende Kernkompetenz, wie bereits gesagt: „Klein, aber fein.“

Für die Bildungsgänge der **Berufsfachschule**, der **Fachoberschule Wirtschaft**, der **Fachoberschule Wirtschaftsinformatik** und der **einjährigen FOS** sind Anmeldungen für das Schuljahr 2022/2023 immer noch möglich. Im Bildungsgang der **Fachoberschule Wirtschaftsinformatik** bietet das KBBZ exklusiv in den Landkreisen Saarlouis und Merzig/Wadern Schulplätze an.

Informationen erhalten Sie telefonisch (06831/976126) oder vor Ort im Sekretariat des KBBZ Dillingen, Hinterstr. 11 in Dillingen. **Anmeldungen sind noch möglich, können zudem auch online erfolgen.** Die Schulhomepage www.kbbz-dillingen.de und verschiedene Kanäle in den sozialen Netzwerken bei facebook (facebook.com/kbbzdillingen), instagram (instagram.com/kbbzdillingen) oder youtube (youtube.com/channel/UCGvH0a644DGd9MHXctie9mA) liefern darüber hinaus aktuelle Informationen und Impressionen der Schule.

■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Fachoberschule - Ihr qualifizierter Weg zur Fachhochschulreife

Allgemeines:

Die Fachoberschule qualifiziert ihre Schülerinnen und Schüler in einem beruflich orientierten praxisnahen Bildungsgang auf wissenschaftlicher Grundlage für das Studium an der Fachhochschule. Die Betriebe schätzen diese Schulform, da sie ihren Absolventen gute Grundlagenkenntnisse für das Verständnis wirtschaftlicher Zusammenhänge vermittelt.

Aufnahmevoraussetzungen:

Für die Klassenstufe 11:

- Mittlerer Bildungsabschluss oder für Schüler aus G8 nach der Klassenstufe 9 mit Versetzung in die Klassenstufe 10 und
- Einjähriger Praktikantenvertrag im Bereich Wirtschaft und Verwaltung.

Abschlussberechtigungen:

- Studium an einer Fachhochschule der Bundesrepublik Deutschland

- Eintritt in die Klasse 11 des Oberstufengymnasiums
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

www.kbbzsaarlouis.de

Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung - Ihr qualifizierter Weg zur mittleren Reife

Allgemeines:

Die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung ersetzt seit dem Schuljahr 2020/2021 die Handelsschule. Es handelt sich um eine zweijährige Berufsfachschule, die einen noch stärkeren Praxisbezug als die Handelsschule aufweist. Die Absolventen der Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung werden in die Lage versetzt, sich in betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten. Während der Fachstufe I werden die Schülerinnen und Schüler ein Betriebspraktikum absolvieren, um hautnah praktische Erfahrungen zu sammeln. Am Ende der Fachstufe II steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

Aufnahmevoraussetzungen:

In die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung kann aufgenommen werden, wer den Hauptschulabschluss erworben hat. Ein bestimmter Notendurchschnitt (früher qualifizierter Hauptschulabschluss) ist nicht mehr erforderlich.

Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung geschafft! Was dann?

- Besuch der Fachoberschule am KBBZ Saarlouis
- Eintritt in die Klasse 11 des beruflichen Gymnasiums unter der Voraussetzung eines bestimmten Notenprofils
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

Anmeldungen am KBBZ Saarlouis:

Sie können sich ab sofort über die Fachoberschule und die Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung am KBBZ Saarlouis informieren.

Die Anmeldungen werden **ab dem 29.01.2022** angenommen. Für die Anmeldung werden folgende Unterlagen benötigt: das ausgefüllte Anmeldeformular, welches auf der Homepage (www.kbbzsaarlouis.de) zu finden ist, eine beglaubigte Kopie des Halbjahreszeugnisses sowie eine Kopie des Personalausweises.

Für die endgültige Aufnahme sind eine **beglaubigte** Kopie des Abschlusszeugnisses und ein entsprechender Praktikumsvertrag erforderlich. Diese können bis spätestens in der 1. Sommerferienwoche nachgereicht werden.

Das KBBZ Saarlouis steht bei der Suche nach einem Praktikumsplatz gerne beratend zur Seite. Auf der Homepage des KBBZ Saarlouis ist u. a. eine Praktikumsbörse eingerichtet, bei der sich Betriebe, die Praktikanten suchen, präsentieren.

Für weitere Fragen steht Ihnen das Sekretariat gerne zur Verfügung.

Öffnungszeiten: 7:30 Uhr bis 12:45 Uhr

Telefonnummer: 06831-94610

E-Mail: sekretariat@kbbzsaarlouis.de

Das Lehrerteam des KBBZ Saarlouis freut sich auf Sie!

Liebe Eltern, liebe Familien,

die hilfeschuchenden Menschen aus der Ukraine, die auch uns mittlerweile in Ensdorf erreicht haben, geben uns Anlass dieses Thema mit den Kindern aufzugreifen. Es gibt bereits in unserem direkten Umfeld Familien, die sich mit ganzem Herzen der Aufnahme von Flüchtenden widmen.

Um dieses Thema bei unserer pädagogischen Arbeit mit den Kindern kindgerecht zu vermitteln, haben wir uns für eine Aktion in der Fastenzeit entschieden, die alle Familien in unserem Haus und in Ensdorf miteinschließen soll und den hilfeschuchenden Menschen hier vor Ort zu Gute kommen soll.

Unser Thema lautet:
„Wir machen uns auf anderen etwas Gutes zu tun.“



Unsere Dekoration im Schaufenster der Löwen Apotheke

Wir basteln mit den Kindern Friedenssymbole. Diese werden in einer **Spendenaktion an der Rezeption bei Dany** angeboten. Gegen eine Spende Ihrerseits können Sie, liebe Familien ein Friedenssymbol erwerben. Hierzu sind Sie alle recht herzlich eingeladen. Als **Dankeschön** für Ihre Spende erhalten Sie ein **gebasteltes Herz**, das Sie gemeinsam mit Ihrem Kind an unseren Bäumen im Vorgarten der Kita aufhängen können.

Die Spendenaktion läuft vom 07.-14.04.2022, zwischen 8.00-16.00 Uhr
Setzen wir gemeinsam ein Zeichen für Frieden und Menschlichkeit!
Vielen herzlichen Dank



Das Team im Haus für Kinder und Familien St. Marien Ensdorf wünscht allen Familien ein gesegnetes und friedvolles Osterfest.

■ Katholische Erwachsenenbildung Saar-Hochwald

Online-Veranstaltung:

„Hoppla, mein Kind kommt in die Schule“

In dieser Online-Veranstaltung, die am 28. April von 19:30 bis 21:00 Uhr stattfindet, geht es um den neuen Lebensabschnitt „Schule“. Wie Eltern für ihre Kinder Voraussetzungen zur Organisation und besseren Bewältigung des neuen Lernalltags schaffen können und wie die Kinder mit diesen neuen Anforderungen zurecht kommen. Anmeldungen bis zum 22. April erfolgen direkt über anmelden-keb.de/61195

Weitere Infos erhalten Sie unter Telefon 06831 769744 bei der KEB Saar-Hochwald.

Die Veranstaltungen finden alle im Rahmen des Projektes „Elternschule“ in Zusammenarbeit mit der KEB Saar-Hochwald und dem Saarländischen Ministerium für Bildung und Kultur statt. Für alle Veranstaltungen ist die Teilnahme kostenfrei. Die Zugänge erhalten Sie nach der Anmeldung.

Kraftquelle Klang

Durch Entspannung die inneren Kraftreserven aufspüren und stärken

(Klangreise)

Im Lauschen der Klänge von Klangschalen, Gong, Monochord und anderen obertonreichen Instrumenten lassen wir uns behutsam in unseren tiefsten Schichten berühren und werden eingeladen, zur Ruhe zu kommen. Zu dieser Klangreise lädt die KEB Saar-Hochwald am Freitag, 29. April unter der Leitung von Herrn Edgar Theisen (Dipl.-Sozialpädagoge) in den Räumen der Familienbildungsstätte, Ludwig-Karl-Balzer-Allee 3 in Saarlouis von 19:30 Uhr bis 21:00 ein. Der Teilnahmebeitrag kostet 10,00 € und wird vor Ort entrichtet.

Mitzubringen sind bequeme Kleidung, eventuell eine bequeme Unterlage zum Liegen (Kissen und Wolldecke). Die Klangreisen können auch im Sitzen mitgemacht werden. Anmeldung bis 27. April bei Herrn Theisen-Haas unter Mobil 0176 51309708, E-Mail: theisen-haas@t-online.de oder direkt bei der KEB Saar-Hochwald über anmelden-keb.de/59762

Der Kurs findet unter Einhaltung der aktuellen, gültigen Abstands- und Hygieneregeln statt. Weitere Infos unter Telefon 06831 769744.

Einstiegsurse für Reisende nach Italien und Frankreich

Unter der Leitung der Referentin Isabelle Schneider startet die **Katholische Erwachsenenbildung Saar-Hochwald** die Einstiegsurse „Italienisch à la carte“ und „Französisch à la carte“ für Reisende. Die Teilnehmenden erwerben fundierte Kenntnisse über die wichtigsten Reisesituationen. Sie erhalten landeskundliche Informationen und Praktisches für den Urlaub in Italien oder Frankreich. Diese Sprachkurse finden in den Räumen der Katholischen Familienbildungsstätte, Ludwig-Karl-Balzer-Allee 3 in Saarlouis statt.

Weitere Infos unter Telefon 06831 769744.

Die Kurse finden unter Einhaltung der aktuellen, gültigen Abstands- und Hygieneregeln statt.

Italienisch à la carte

Termine dienstags ab 26.04.2022, 14:45 Uhr – 16:15 Uhr (10 Termine)
Kosten: 80,00 €

Anmeldung bis 15. April direkt über: anmelden-keb.de/61321

Französisch à la carte

Termine donnerstags ab 28.04.2022, 14:15 – 15:45 Uhr (8 Termine)
Kosten: 64,00 €

Anmeldung bis 15. April direkt über: anmelden-keb.de/61343

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Bous - Ensdorf

Bitte beachten Sie: Es gilt Maskenpflicht und Abstandsgebot während des gesamten Gottesdienstes!

Gottesdienstordnung vom 09.04. - 18.04.2022

Samstag, 09.04., Palmsonntag - Kollekte für pastorale und soziale Dienste im Hl. Land und für die Grabeskirche in Jerusalem

18:00 Uhr Ensdorf Vorabendmesse mit Palmsegnung 30er Amt für + Inge Kiefer geb. Blass; 1. Jgd. für + Egon Geisler, sowie für + Ehefrau Brunhilde Geisler; für + Johannes Schmitz; für die Leb. und Verst. des Jahrgangs 1962/63 anl. der Goldenen Kommunion

Sonntag, 10.04., Palmsonntag - Kollekte für pastorale und soziale Dienste im Hl. Land und für die Grabeskirche in Jerusalem

10:00 Uhr Bous Hochamt mit Palmsegnunganschl. Orgel-Nachklang für ++ Ella und Regina Rupp; für ++ Anneliese und Günther Baltes sowie + Erna Heinz; für die Verst. der Fam. Schmidt; für ++ Eheleute Julianne und Hans Illger

Dienstag, 12.04., Dienstag der Karwoche

17:00 Uhr Bous Beichtgelegenheit mit Pastor Christian Müller

18:00 Uhr Bous Kreuzwegandacht

18:30 Uhr Bous Heilige Messe 1. Jgd. für + Christel Bauer und + Sohn Jörg für + Otilie Nägler für + Hedwig Seidel; für ++ Eheleute Mechthilde und Johannes Winter sowie + Sohn Stephan

Donnerstag, 14.04., Gründonnerstag

19:30 Uhr Ensdorf Messe vom Letzten Abendmahlanschl. Ölbergwache (bis ca. 21 Uhr)

Freitag, 15.04., Karfreitag

10:00 Uhr Ensdorf Hasenberg Kreuzweg zur Marienkapelle auf dem Hasenberg Treffpunkt: am Piusstein

15:00 Uhr Bous Feier vom Leiden und Sterben Christi

20:00 Uhr Bous Nachtgedanken

Samstag, 16.04., Karsamstag

20:30 Uhr Ensdorf Feier der Osternacht

Sonntag, 17.04., Hochfest der Auferstehung des Herrn - Ostersonntag

10:00 Uhr Bous Festhochamt

Montag, 18.04., Ostermontag

10:00 Uhr Bous Festmesse

Fernsehgottesdienste im ZDF - jeweils um 09.30 Uhr

April 2022

10.04.2022 St. Michael, Lohr am Main, katholischer Gottesdienst

17.04.2022 Ingelheim, evangelischer Gottesdienst

24.04.2022 Heilig Kreuz, Detmold, katholischer Gottesdienst

EWTN Katholisches TV

Werktags 8.00 Uhr und sonntags 10.00 Uhr Heilige Messe aus dem Kölner Dom

Öffnungszeiten der Pfarrämter in Bous und Ensdorf

Bei Terminen im Pfarrbüro bitten wir Sie, die Hygienebestimmungen einzuhalten!

Bous: Dienstag von 14.00 - 17.00 Uhr und

Mittwoch von 09.00 bis 12.00 Uhr

Ensdorf: Montag von 09.00 - 12.00 Uhr und

Donnerstag von 14.00 - 17.00 Uhr

Telefonisch und per E-Mail sind wir erreichbar unter:

Telefon: Pfarramt Bous, 06834/2378

Pfarramt Ensdorf, 06831/52264

E-Mail: pfarramt@pg-bous-ensdorf.de

Unsere Homepage finden Sie unter: www.pg-bous-ensdorf.de

Gemeindereferentinnen:

Gemeindereferentin Julia Krechan: 06831/508615

Gemeindereferentin Dorothee Schmitt: 06831/508613

Beichtgelegenheit in Bous und Ensdorf

Dienstag, 12.04.2022 von 17.00 - 18.00 Uhr mit Pastor Christian Müller im Beichtzimmer in der Pfarrkirche Bous

Taufangebote in der Pfarreiengemeinschaft

Für das Jahr 2022 wurden nachfolgende Termine festgelegt:

Bous: 05.06. - 11.09. - 06.11.

Ensdorf: 10.07. - 24.07. - 16.10. - 11.12.

■ Evang. Kirchengemeinde Schwalbach

in den **Zivilgemeinden:** Schwalbach mit Elm und Hülzweiler, Bous, Ensdorf und Saarwellingen mit Schwarzenholz

Unsere Gottesdienste:

Sonntag, 10.04.2022 – Palmarum

10.00 Uhr Kirche Bous

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Bous)

Donnerstag, 14.04.2022- Gründonnerstag

19.00 Uhr Kirche Bous mit Abendmahl

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Bous)

Freitag, 15.04.2022 – Karfreitag

10.00 Uhr Gemeindezentrum Schwalbach mit Abendmahl

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Saarwellingen-Schwalbach)

Ostersonntag, 17.04.2022

6.00 Uhr Kirche Bous Liturgische Feier der Osternacht, Beginn hinter der Kirche

Pfarrer Opiolla

10.00 Uhr Kirche Bous mit Abendmahl

Pfarrer Seibert

(s. Gemeindebusfahrplan Bous)

Ostermontag, 18.04.2022

10.00 Uhr Kirche Schwalbach Gottesdienst mit Abendmahl

Pfarrer Janich

(s. Gemeindebusfahrplan Saarwellingen-Schwalbach)

Wir feiern Osternacht!

Am Ostersonntag, den 17. April beginnen wir **morgens um 6.00 Uhr** mit einem kleinen Osterfeuer am Kreuz hinter der **evangelischen Kirche in Bous**. Den anschließenden Gottesdienst mit Lichtfeier gestaltet Pfarrerin Juliane Opiolla. Kerzen stehen vor Ort zur Verfügung.

Jede*r ist herzlich willkommen!

Wir halten die 3G-Regel ein. Bitte bringen Sie einen entsprechenden Nachweis mit.

Seit Sonntag, den 03.04.2022 entfällt die Pflicht zur Anmeldung zu den Gottesdiensten. Dies ist möglich, weil die Zahl der Gottesdienstbesucher/innen erhöht werden konnte. Weiterhin finden die Gottesdienste unter der 3G-Regel statt. Teilnehmen dürfen Personen, die geimpft, genesen oder getestet sind. Der Test darf nicht älter als 24 Stunden sein. Diese Kriterien müssen von Betreten der Kirche bzw. des Gemeindezentrums nachgewiesen werden. Bei Fragen zu diesem Verfahren wenden Sie sich bitte an unser Gemeindebüro unter der Telefonnummer 06834/956970 oder an Pfarrer Reinhard Janich unter der Telefonnummer 06834/53546.

Unsere Veranstaltungen:

Montag, 11.04.2022

20.00 Uhr Selbsthilfegruppe für Alkohol- und Medikamentenprobleme in Bous

Donnerstag, 14.04.2022

14.30 - 17.00 Uhr Bücherei in Schwalbach

Nähere Erläuterungen zu den Veranstaltungen:

Unsere Bücherei

Die Bücherei ist unter den geltenden Hygienemaßnahmen geöffnet.

Gemeindefahrtpläne:

10.04.2022, 17.04.2022 (10.00 Uhr) (Bous)

9.38 Uhr BOUS/Kreuzung Leipzigerstr.-Derlerstr.

9.42 Uhr Steinernes Kreuz

9.47 Uhr Kreuzung Pfuhl / Klammstraße

14.04.2022 (Bous)

18.38 Uhr BOUS/Kreuzung Leipzigerstr.-Derlerstr.

18.42 Uhr Steinernes Kreuz

18.47 Uhr Kreuzung Pfuhl / Klammstraße

15.04.2022 und 18.04.2022 (Saarwellingen-Schwalbach)

9.20 Uhr Saarwell. / Haselnußweg

9.22 Uhr Bahnhofstr. 120

9.24 Uhr Engelstraße

9.32 Uhr Hülzw. /Rosenstraße

9.35 Uhr Schacherweg

Kontaktadressen:

Gemeindebüro Schwalbach, Tel. 06834/956970

Unsere Öffnungszeiten:

Mo, Di + Do 9.00 - 12.00 Uhr geöffnet, mittwochs + freitags geschlossen. Zurzeit ist das Gemeindebüro für den Publikumsverkehr geschlossen, telefonisch sind wir zu den genannten Zeiten zu erreichen.

E-Mail: schwalbach@ekir.de

Internet: www.kirchengemeinde-schwalbach.de

Die Homepage der Ev. Kirchengemeinde unter „www.kirchengemeinde-schwalbach.de“ finden Sie alles Wichtige zu unserer Kirchengemeinde. Außerdem finden Sie die aktuellen Gottesdienste und Veranstaltungen auf der Startseite.

Infos

KEB im Kreis Saarlouis e. V. (Dillingen)

06831/76020 – info@keb-dillingen.de – www.keb-dillingen.de

Fahrten im Frühjahr und Sommer

Tagesfahrt Verdun

Mi 20. Apr. Mit H. Grein. Koop. mit Gem. Saarwellingen und Nalbach. 45 €

Friedensfahrt: Notre-Dame de Sion, ältester Marienwallfahrtsort Lothringens - mit Besuch in Nancy

Mi 4. Mai. Ab Lebach und Dillingen. F.-R. Müller. 35 €

Belgien entdecken: Bouillon und Kloster Orval

Sa 7. Mai. M. Wolbers. 45 €

Tagesfahrt Nancy

Sa 14. Mai. H. Rosenberger. 45 €

Friedensfahrt auf den Spuren Albert Schweitzers im Elsaß

Do 28. Juli. Mit E. Klein. Koop. KEB Saar. 69 € inkl. Mittagessen und Eintritt.

Ausflugreihe: Morgens auf Tour - abends daheim

Sa 30. Juli **Aachen** mit Abstecher Eupen und Malmedy.

Sa 6. Aug **Wetzlar** mit Abstecher Weilburg an der Lahn.

Mi 10. Aug **Rastatt** mit Abstecher Baden-Baden.

Sa 13. Aug **Wiesbaden** mit Abstecher Kirchheimbolanden.

Je 7 bis ca. 21 Uhr. K. Friedrich. Je 45 €

Qualifizierung zur zusätzl. Betreuungskraft

Info: 06831/7602-310

Lesen und Schreiben

Mi 18 Uhr. 0 €

Niederschwelliger Sprachkurs – Mama lernt Deutsch

Do **Anfänger*innen** 8 Uhr, **Fortgeschrittene** 10.15 Uhr.

Europadenkmal Berus: Idee, Geschichte, Symbolik

Fr 8. Apr 15 - 15.45 Uhr. Präsident K. Schoenen/H. Bulle, Denkmalverein. 0 €

Wissenschaft und Spiritualität: Sterben - Übergang in eine neue Dimension

Fr 8. Apr 18 Uhr. M. Bauer. 5 €

Geführter Rundgang Saarbrücker Zoo

Fr 8. Apr. K. König, Zoo- und Umweltpädagogin. Ab 14.30 Uhr. 9 € plus Tageskarte: 12 € in der Gruppe, Einzelticket sonst: 15 €

Hochsensibel-Gesprächskreis

Fr 8. April. In Präsenz: 17 Uhr. - Online: 19.30 Uhr. I. Weiland. 0 €

Online-Workshop: Spanisch lernen mit Bildern

Fr 8. Apr 18 Uhr. E. Arce. 9 €

Meditatives Malen

Fr 8. Apr 9 - 12 Uhr. B. Summa. 25 €

Exkursion Burg Montclair

Sa 9. Apr 10 - 15 Uhr. J. Bühler. Ab Parkplatz St. Gangolf. 15 €

Kräuterspaziergang mit Yasemin Bier

So 10. Apr 14 - 17 Uhr. Ab Grenzlandhalle Hemmersdorf. 12 €

Schminken für Nicht-Schminkerinnen

Mo 11. Apr 17 - 19.15 Uhr. E. Dering. KEB Merziger Str. 80. 18 € zzgl. 5 € Mat.

Sprechstunde Handy, Tablets & Co.

Mo 11. Apr 14 - 16 Uhr. Onlinerland. 0 €

Feng Shui im Kinderzimmer

Mo 11. Apr 10 Uhr. M. Licata. 9 € Ebenso: 19 Uhr.

Die Festung Saarlouis - Rundgang mit Stadtplaner Jürgen Baus

Di 12. Apr 18 - ca. 19.30 Uhr. Ab Rathaus Saarlouis. 0 €

Lu Jong - tibetisches Heilyoga

Di 12. Apr 14 Uhr. O. Kleber. 12 €

Wenn der Körper nein sagt - die Botschaft verstehen

Di 12. Apr 19 Uhr. I. Weiland. 9 €

Kompakt: Nähen Lernen in zwei Tagen

Di/Mi 12./13. Apr 10 - 13.45 Uhr. R. Engeldinger. 30 €

Starke Mitte durch starken Beckenboden – für Frauen ab 50

Mi 13. Apr 13.30 Uhr. O. Kleber. 12 €

Demenz - Alltag erleichtern. Wissenswertes für Angehörige

Fr 15. Apr 18.30 Uhr. I. Mauer. 12 €

Online-Workshop: Spanisch lernen mit Musik

Fr 15. Apr 18 Uhr. E. Arce. 9 €

Die fünf Tibeter

Sa 16. Apr 14 - 17 Uhr. O. Kleber. 24 €

Ferien-Nähkurs: Werde Designer*in und nähe deine Mode!

Mi/Do 20./21. Apr 10 - 16 Uhr. R. Engeldinger. 48 €

Nähen am Donnerstag

5 Do ab 21. Apr 17 - 20 Uhr. R. Engeldinger. 60 €

Demenz-Verein Saarlouis e.V.

Informationsveranstaltung „Demenz - Was dann?“

mit dem Demenz-Verein Saarlouis e.V. in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Bous, dem VdK-Ortsverband Bous, der Caritas-Sozialstation Schwalbach und dem gerontopsychiatrischen Netzwerk „Plattform Demenz“

Begrüßung: Stefan Louis, Bürgermeister der Gemeinde Bous

Referentin: Jutta Palten, Pflegeberaterin, Demenz-Verein Saarlouis e.V.

am Mittwoch, den 27. April 2022, 18:00 Uhr

Industrietheater Petri-Hof, Kirchstr. 23, 66359 Bous

Pflegende Angehörige sind mit der Betreuung von Menschen, die aufgrund ihres Alters verwirrt und psychisch verändert sind, vor besonders schwierige Aufgaben gestellt. Spezielle Probleme wie Desorientiertheit, Umkehr des Tag-Nacht-Rhythmus, Vergesslichkeit, Aggressivität und Wesensveränderung belasten die Beziehung zwischen Pflegeperson und Demenzerkrankten. Im Landkreis Saarlouis sind etwa 4400 Menschen von einer Demenz betroffen. 80% der Betroffenen werden von ihren Angehörigen, meist Frauen, in der Häuslichkeit versorgt.

Die Veranstaltung bietet die Möglichkeit zur Information, zur Diskussion und zum Erfahrungsaustausch über dementielle Erkrankungen. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung ist erforderlich. Hierbei erhalten Sie auch Informationen über die aktuell geltenden Corona-Beschränkungen.

Nähere Informationen zur Veranstaltung, Anmeldung oder Demenz-Fachberatung (in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt) zum Thema Demenz unter 06831/48818-0



Anmeldebogen für Lernpaten

Name, Vorname

Straße, Nr.

PLZ, Wohnort

Telefon

Telefax

Email-Kennzeichnung

Alter

Beruf

Berufserfahrung

Besondere Fähigkeiten

Erläutern Sie uns mit wenigen Worten, warum sie Lernpatin/Lernpate sein wollen:

Ort, Datum

Unterschrift

Schicken Sie diesen Bogen mit einem **Passbild** an c/o PRO EHRENAMT/Stiftung Bürgerengagement Saar, Nauwieser Straße 52, 66111 Saarbrücken



Wollen auch Sie Lernpatin werden?

Am 03. Mai 2022 beginnt der neuzeitliche Qualifizierungslehrgang! Bereits 18 erfolgreiche Qualifizierungslehrgänge zum/ zur Lernpat/in wurden in Saarbrücken, Saarlouis, Neunkirchen, Homburg, Lebach und Losheim absolviert.

Ziel der Aktion ist es, Kinder und Jugendliche in einer 1:1-Betreuung wohnortnah in den Grund- und weiterführenden Schulen auf ihrem Bildungsweg zu unterstützen und diesen somit einen besseren Start in die Zukunft zu ermöglichen. Zurzeit können saarlandweit etwa 250 Kinder und Jugendliche durch dieses Programm betreut werden, der Bedarf an ehrenamtlicher Unterstützung steigt jedoch stetig. Auch unseren Ensdorfer Kindern möchten wir diese Möglichkeit bieten und hoffen auf Ihr Engagement!

Der Umfang des Qualifizierungsprogramm beträgt 36 Stunden und die Termine finden wochentags von 18:00– 21:00 Uhr im Bürgerzentrum Mühlenviertel in der Richard-Wagner-Straße 6 in 66111 Saarbrücken statt oder aber in digitaler Form (je nach Infektionsgeschehen). Inhalte der Qualifizierung sind die Themen Gesprächsführung, Rolle des Lernpaten, Lernmethoden, Motivation der Jugendlichen für eine spätere Berufsführung, aber auch Umgang mit verschiedenen Schulsituationen, Werte und Normen, schwierige Lebenssituationen, Kindeswohlbedingungen und entwicklungspsychologische Grundlagen.

Gefördert wird das Projekt durch die RAG-Stiftung, Träger sind die LAG PRO EHRENAMT und die Stiftung Bürgerengagement Saar.

Weitere Informationen zu den LERNPATEN SAAR erhalten Sie bei:

Geschäftsstelle der LERNPATEN SAAR
 Frau Ingrid Kohler
 Tel. 0681/938 59 745 Fax 0681/938 59 749
 Email lernpaten@pro-ehrenamt.de
 Internetseite : www.lernpaten-saar.de.

Haben Sie Interesse? Dann einfach den Meldebogen für den Qualifizierungslehrgang in Saarbrücken (Beginn 03.Mai.2022) ausfüllen und an die oben genannte Adresse schicken.

■ Die Kathedrale St. Etienne de Toul und die Côtes de Toul

Die berühmteste Sehenswürdigkeit von Toul ist die Kathedrale St. Etienne

Die Kreisvolkshochschule Saarlouis fährt am **4. Mai** nach Toul. Saint-Étienne de Toul war viele Jahrhunderte die Kathedrale des Bistums Toul in der Stadt Toul in Lothringen. Der heutige Bau im Stil der Gotik wurde zwischen dem 13. und 15. Jahrhundert erbaut. Die Kirche gilt als herausragendes Beispiel des Flamboyantstils.

Nach der Besichtigung der Kathedrale und eines Besuchs des historischen Museums fahren wir weiter an die Cotes de Toul.

Toul ist namensgebend für die „Côtes de Toul“, das wichtigste Weinanbaugebiet der ehemaligen Region Lothringen, das 1998 in den AOC-Status (Appellation d'origine contrôlée) erhoben wurde. Die Appellation Côtes de Toul erstreckt sich auf 110 Hektar an den Hängen einer Hügelkette westlich der Stadt und umfasst mehrere Gemeinden. Der bekannteste Wein der Region ist der Gris de Toul, ein sehr heller Roséwein der aus mindestens 85 Prozent Pinot Noir und/oder Gamay bestehen muss.

Bei einer Führung durch den Betrieb und einer anschließenden Weinprobe mit Imbiss erfährt man alles Wissenswerte über dieses kleine Weinanbaugebiet.

Abfahrt: **09.00 Uhr** Stadtgartenhalle Saarlouis

Rückkunft in Saarlouis: ca.19.30 Uhr

Der Reisepreis beträgt 77 Euro inkl. Fahrt in modernem Reisebus der Firma Zarth, Besuch des Museums, organisiertes Picknick zur Mittagszeit, Weinprobe mit Fleischpastete (Tourte Lorraine)

Die Reise findet gemäß den Richtlinien zur Bekämpfung der Corona Pandemie statt.

Info und Anmeldung (schriftlich): Kreisvolkshochschule Saarlouis, Iris Altmaier, Tel.: (06831) 444-413, Fax: (06831) 444-422, E-Mail: kvhs@kreis-saarlouis.de

■ Besuch des Gerichtshofs der europäischen Union in Luxemburg

Nach zweijähriger Zwangspause, ist es nun endlich wieder möglich! Die Kreisvolkshochschule Saarlouis fährt **am 30. Mai** zum Europäischen Gerichtshof nach Luxemburg.

Der Europäische Gerichtshof (EuGH) ist das oberste rechtssprechende Organ der Europäischen Union (EU). Er sichert „die Wahrung des Rechts bei der Auslegung und Anwendung der Verträge“. Zusammen mit dem Gericht der europäischen Union bildet er das Gerichtssystem der Europäischen Union, das im politischen System der Europäischen Union die Rolle der Judikative einnimmt.

Um 10.30 Uhr erfolgt im Gerichtshof eine allgemeine Vorstellung der Arbeitsweise des Gerichtes und anschließend eine geführte Besichtigung des Gebäudes.

Nach der Mittagspause steht ein geführter Spaziergang über die beeindruckenden Festungsanlagen Luxembourgs auf dem Programm. Selbstverständlich bleibt auch genügend Freiraum für eigene Unternehmungen sowie für den Besuch eines der schönen Cafes.

Der Reisepreis beträgt 55 Euro.

Leistungen: Fahrt im modernen Reisebus der Firma Zarth, Besuch des Europäischen Gerichtshofs in Luxembourg, Tagesreiseleitung durch Britta Hess, Mittagessen Optional 20 € Tagesmenü

Die Reise findet gemäß den Richtlinien zur Bekämpfung der Corona Pandemie statt.

Info und Anmeldung (schriftlich): Kreisvolkshochschule Saarlouis, Iris Altmaier, Tel.: (06831) 444-413, Fax: (06831) 444-422, E-Mail: kvhs@kreis-saarlouis.de

■ Arbeitsrecht – Gleiches Recht für alle - Agentur für Arbeit Saarland lädt zu Online-Veranstaltung am 26. April ein

Am 26. April bietet die Agentur für Arbeit Saarland eine Online-Veranstaltung im Rahmen der Vortragsreihe „Job | Familie | Karriere“ zum Thema Arbeitsrecht an. Sie beginnt um 9 Uhr und dauert rund zwei Stunden.

Interessierte werden gebeten, sich vorab per E-Mail unter saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de anzumelden. Auf diesem Weg erhalten sie die Zugangsdaten zur Veranstaltung (Skype für Business).

Arbeitsrecht ist ein sehr komplexes Thema. Beschäftigte sollten ihre Rechte kennen und einfordern. Regine Janes von der Arbeitskammer des Saarlandes bietet Informationen zu unterschiedlichen arbeitsrechtlichen Fragen. Dazu gehören beispielsweise: Was ist im Vorstellungsgespräch erlaubt? Wie muss ein Arbeitsvertrag gestaltet sein? Wie ist das mit dem Kündigungsrecht? Was ist bei Krankheit, Urlaub, Teilzeit oder auch nach Eltern- oder Pflegezeit zu beachten? Wie sieht es mit dem Arbeitsrecht bei Minijobs und Jobs im Übergangsbereich aus?

„Job | Familie | Karriere“ ist eine Vortragsreihe, die sich vorrangig an Frauen richtet und aktuelle Themen aus der Arbeitswelt behandelt. Interessierte aller Alters- und Berufsgruppen, die erwerbstätig sind oder sein möchten, sind zur Teilnahme eingeladen, auch wenn sie bisher noch nicht in Kontakt mit der Agentur für Arbeit stehen. Bislang war die Reihe unter dem Titel „BiZ&Donna“ bekannt.

Kontakt und Anmeldung:

Dorothee Merziger (Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt)

Telefon: 0681 944 2301

E-Mail: saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de

■ Rentensprechtag am 12. April 2022

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag, findet am **Dienstag, dem 12. April 22 von 14.00 bis 16.00 Uhr** statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur telefonischen Rentenanspruchstellung vereinbart werden. Außerdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versichertenberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden.

Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

■ April

*Wetterwendisch:
noch blütenreich,
Sonne und Regen,
kalter Wind,
stürmisch,
Schnee und Eis.*

*Maibaumsetzen,
Walpurgisnacht:
Zaubermächte
entfesselt,
Hexentreiben,
böse Geister.*

Raimund Kläser

Sonstige Veranstaltungen

■ Gestresste Eltern hergehört!



Im April startet unsere Workshopreihe: „Solokünstler - Alleinerziehend ohne Stress“. Seit dem Jahr 2019 unterstützt das Konzept - auf gemeinnütziger Basis - vor allem alleinerziehende Mütter und Väter bei der Gestaltung eines stressfreien Alltags.

In unserem ersten Workshop wollen wir Ihnen aus Expert*innenhand beibringen, wie genau Sie Ihren Alltag stressfreier gestalten können:

Datum: **30.04.2022**

Uhrzeit: **15:00 bis 18:00 Uhr**

Ort: Kultur und Werkhof Nauwieser Neunzehn e.V./ Nauwieserstraße 19, 66111 Saarbrücken

Thema: „**Selfcare für Eltern**“ - **Geht's Ihnen gut, geht's Ihrem Kind gut!**

- Erkennen Sie Ihre eigenen Gefühle und Bedürfnisse besser
- Artikulieren Sie Ihre eigenen Gefühle und Bedürfnisse präzise
- Setzen Sie sich trotz Widerstand sicher und gekonnt durch/ Halten Sie die Spannung aus
- Lernen Sie, dass man stärker wird, je öfter man zu sich selbst steht
- Wir führen Sie hin zu mehr Selbstrespekt, Selbstachtung und proaktiver Selbstwirksamkeit
- etc.

Vor Ort wird eine kostenfreie Kinderbetreuung zur Verfügung gestellt. Mehr Informationen und die Anmeldung zur **kostenfreien Veranstaltung** finden Sie hier: <https://eveeno.com/solokuenstler>

„Solokünstler - Alleinerziehend ohne Stress“ wird veranstaltet von den gesetzlichen Krankenversicherungen, dem Verband alleinerziehender Mütter und Väter Landesverband Saar e. V. (VAMV, www.vamv-saar.de) und der Kampagne „Das Saarland lebt gesund!“ (www.instagram.com/dassaarlandlebtgesund oder www.facebook.com/DasSaarlandlebtgesund)

Familienbildungsstätte Saarlouis e.V.

Tanzkurse für Frauen

Speziell für Frauen bietet die Familienbildungsstätte Saarlouis zwei ganz unterschiedliche Tanzkurse an:

Mawiba: Der Kurs für Schwangere und frischgebackene Mütter!

Mawiba bedeutet „Mama with baby“ und ist ein Tanz - Fitness - Konzept für Schwangere, Mamas mit Babys und alle Frauen, die Spaß am Tanzen haben. Mawiba wurde zur Stärkung des Beckenbodens und zur Verbesserung der Körperhaltung entwickelt. Fitnesstraining wird vereint mit Spaß am Tanzen und Sozialkontakten. Für Schwangere und Mamas mit ihren Babys stärkt das Schaukeln des Babys die Mutter - Kind - Bindung.

- **Schnuppertermin:** Do., 21.04.22, 10:30 - 12:00 h, Gebühr 14 €

Ort: FBS Saarlouis (Kurs 61391)

- **Mittwoch nachmittags:** 6 Termine ab 04.05.22, 15:00 - 16:30 h, Gebühr 84 €

Ort: Ensdorf, Haus für Kinder und Familien St. Marien (Kurs 59396)

- **Donnerstag vormittags:** 6 Termine ab 05.05.22, 10:30 - 12:00 h, Gebühr 84 €

Ort: FBS Saarlouis (Kurs 61286)

Orientalischer Tanz: Der Tanz von Frauen für Frauen!

In Zusammenarbeit mit der Seniorenmoderatorin der Stadt Saarlouis werden Bauchtanzkurse angeboten. Weiche Wellenbewegungen, moderne Schrittkombinationen und ausgefallene Choreografien werden ergänzt durch Tänze aus den Bereichen Latino, Afro, Bollywood, Hawaii, Flamenco und die neusten Trends. Bauchtanz ist ein sanftes Rücken-, Beckenboden- und Ganzkörpertraining und für jedes Alter und jede Figur geeignet - ein Tanz für Körper und Seele.

Es gibt noch freie Plätze, der Einstieg in den laufenden Kurs ist jederzeit möglich.

10 Termine: Montags, ab 28.03.2022, 17:00 h, 18:00 h oder 19:00 h, je 45 Minuten.

Ort: FBS Saarlouis

Gebühr für 10 Termine: 57 € (bei späterem Einstieg entspr. geringer)

Informationen und Anmeldung bei der FBS: Tel.-Nr.: 06831 - 43637 oder online unter www.fbs-saarlouis.de

Chorgemeinschaft Ensdorf



„Nur nicht den Mut verlieren“, das war die Losung, die die musizierenden und singenden Gemeinschaften in den letzten zwei Jahren aufrecht hielt.

Die Ensdorfer Chorgemeinschaft will es nun neu anpacken.

Am Donnerstag nach Ostern, dem 21.04.22, trifft sich der Männerchor um 18.30 Uhr im Probelokal wieder zur ersten Singstunde. Alle Teilnehmer sind geimpft, geboostert und zum

Teil auch genesen, ein aktueller Negativ-Test wird vorausgesetzt. Im Proberaum der ‚Sportklausur‘ ist für Abstand, Lüftung, Dokumentation usw. gesorgt.

Zu diesem Termin startet erst einmal der Männerchor. Der Gemischte Chor nimmt etwas später, am 05. Mai, den Probenbetrieb wieder auf.

Es gilt der Sommerfahrplan:

18.30 Uhr- Männerchor, 20.00 Uhr-Gemischter Chor.

Ein solcher Neustart ist auch eine gute Möglichkeit für Menschen, die gerne singen, bei einem Chor einzusteigen. Kommen Sie einfach dazu!

RKV Ensdorf

Abteilung Boulesport

Bei der offenen Landesmeisterschaft (Doublette Frauen) in Baden Württemberg erreichten unsere Vereinsmitglieder Annette Beister und Sibylle Hoffmann einen hervorragenden 2. Platz. Am Start waren 53 Mannschaften. Leider ging das Finale bei Eiseskälte früh- morgens um 1:00 Uhr mit 13:6 verloren.

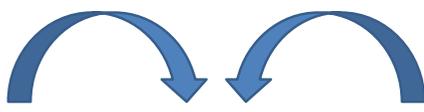
Nun hoffen wir auf den Frühling, Ostern steht vor der Tür und der RKV startet seine Openairsaison am Ostermontag den 18.04.2022 mit dem alljährlichen Osterturnier. Gespielt wird im Doublettemodus, also in Zweiertteams. Meldeschluss ist um 9:30 Uhr auf unserer Anlage. Auch alle Nichtbouler sind herzlich zum Zuschauen eingeladen. Für Speisen und Getränke ist wie immer bei uns bestens gesorgt. Wer möchte kann gerne unseren Verein mit Kuchenspenden unterstützen. In diesem Fall bitte an Rosetta Schütz unter 0 68 31 / 5 32 33 wenden. Wir freuen uns auf Euer kommen.

Vereine




3. Flohmarkt von Kindern für Kinder

30.04.2022 ab 10:00 Uhr Verkaufsaufbau auf dem Marktplatz Ensdorf




Verkauf rund um Kindern für Kinder

Keine Standgebühren

Infos über das Jugendrotkreuz Ensdorf

Getränke und Essen vor Ort durch das JRK Ensdorf

Anmeldung bis 25.04.2022 bei
Herrn Paul Fisch (Gruppenleiter des JRK Ensdorf)
06831 / 1667033 oder pa.fisch@web.de



JRK Ensdorf
AWO Ensdorf





Unsere Mädels von links nach rechts Sibylle Hoffmann und Annette Beister

DLRG Ortsgruppe Schwalbach e.V. - Stützpunkt Ensdorf

Änderung der Trainingsvorschrift

Aufgrund der geänderten Corona-Verordnung des Saarlandes können wir unser Training wieder wie gewohnt aufnehmen. Die 3G-Regelungen fallen weg, womit auch wir unser Hygienekonzept überarbeitet haben. Eine vorherige Anmeldung über unsere Website wird nun **nicht mehr benötigt**. Ebenso gibt es **keine Obergrenze** mehr für die Teilnehmerzahl unseres Trainings.

Es gilt weiterhin eine Maskenpflicht im Foyer des Hallenbads. Schwalbachs, aber die Eltern dürfen nun auch im Foyer auf ihre Kinder warten.

Unsere aktuellen Trainingszeiten laute wie folgt:

Montag: 20-21 Uhr Aktivtraining

Mittwoch: 17:30-18:15 Schwimmkurs
 18:30-19:15 Gruppen 1A und 1.1
 19:15-20:00 Gruppen 1.2, 2 und JET
 20-21 Uhr Aktiventraining

Wir freuen uns euch alle wieder im Training zu sehen und mit euch gemeinsam zu trainieren.



aktuelle Trainingszeiten

Kneipp Verein Ensdorf

Am Sonntag, den 3. April 2022 wurde bei der Mitgliederversammlung des Kneipp Vereins Ensdorf ein neuer Vorstand gewählt.



Foto: Christel Kreuzer

Zum neuen Vorsitzenden wurde Dieter Rennollet gewählt, seine Stellvertreterin ist Jennifer Helmich, Margit Daub Tschiritsch wurde als Schriftführerin gewählt und als Schatzmeisterin Andrea Seer. Als stellvertretender Schatzmeister wurde Dieter Rennollet bestätigt.



v.links n.rechts: Margit Daub Tschiritsch, Andrea Seer, Jennifer Helmich und Dieter Rennollet
 Foto: Christel Kreuzer

Dieter Rennollet dankte dem bisherigen Vorstand für die gute Arbeit der vergangenen Jahre und dem Engagement im Sinne der Kneipp Bewegung. Wir wünschen dem neuen Vorstand und seinem Beirat viel Erfolg und gutes Gelingen.

Redaktionsschluss-Vorverlegungen – Ostern

!! ACHTUNG !!

Die Osterfeiertage machen folgende Vorverlegungen erforderlich

Ausgabe KW 15 – Karfreitag

Montag, 11.04., 09.00 Uhr

Wir bitten Sie ihre Berichte rechtzeitig am o.g. Termin einzustellen, später eingehende Berichte können nicht mehr berücksichtigt werden. LINUS WITTICH Medien, Redaktion

Sport

Schützenverein St. Hubertus 1927 Ensdorf e. V.

Der Schützenverein Ensdorf lädt ein zum Ostereierschießen 2022



Am Palmsonntag den 10.04.2022 ab 11 Uhr bis 17 Uhr

Geschossen wird:

mit dem Luftgewehr aufgelegt, jeder Treffer ins Schwarze = ein Ei oder die beste 10 der Gewinner erhält einen Präsentkorb. Auf die seit Jahren bekannte Eierschussmaschine. Für unsere Jüngsten, mit dem Lichtgewehr (ohne Altersbegrenzung) KK 50m aufgelegt auf die beste 10, der Gewinner erhält einen Präsentkorb. Jeder der Lust hat kann gerne an diesem Schießen mitmachen.

Kreismeisterschaft KK 100m Auflage am 26.03.2022 in Püttlingen

Senioren 1m:		
Heinen Reinhold	297,7 Ringe	Platz 1
Senioren 4m:		
Lariviere Hans	Joa-308,3 Ringe	Platz 1
chim		
Madler Peter	306,6 Ringe	Platz 2
Senioren 5m:		
Kannewischer Dieter	310,2 Ringe	Platz 1
Meyer Gerhard	308,4 Ringe	Platz 2
Schmitt Udo	303,4 Ringe	Platz 3
Senioren 3m:		
Mannschaft 4	920,2 Ringe	Platz 1

Kreismeisterschaft KK 100m Auflage ZF am 26.03.2022 in Püttlingen

Herren 1:		
Witzmann Markus	248,0 Ringe	Platz 1
Senioren 1m:		
Heinen Reinhold	304,8 Ringe	Platz 1
Senioren 3m:		
Amann Klaus	295,4 Ringe	Platz 2
Senioren 4m:		
Madler Peter	310,8 Ringe	Platz 2
Lariviere Hans	Joa-304,5 Ringe	Platz 3
chim		
Senioren 4w:		
Mandler Waltraud	312,2 Ringe	Platz 1
Morsch Gerlinde	308,6 Ringe	Platz 2
Senioren 5m:		
Kannewischer Dieter	308,8 Ringe	Platz 1
Meyer Gerhard	305,2 Ringe	Platz 2
Zadon Manfred	303,9 Ringe	Platz 3
Schmitt Udo	300,5 Ringe	Platz 4
Senioren 3m:		
Mannschaft 1	924,7 Ringe	Platz 1
Mannschaft 2	920,5 Ringe	Platz 2
Mannschaft 3	904,7 Ringe	Platz 3

BASKETBALL



**8.
BIS
10.**

POKAL FINALS

APRIL 2022

ensdorf großsporthalle



bvsaar.org | ensdorf-basketball.de

Fr. 8. April:	TBS Saarbrücken	:	TuS Herrensohr	18.00 Uhr
Halbfinale Herren	Energy Ensdorf	:	Saarlouis Sunkings	20.30 Uhr
Sa. 9. April:	Finale U16 _w	13 Uhr	U14 _{mix}	15.30 Uhr
	U16 _m	18.00 Uhr	U18 _m	20.30 Uhr
So. 10. April:	Finale U12 _{mix}	11.30	Einlagespiel U10 _{mix}	13.00 Uhr
	Finale Damen			15.30 Uhr
	Finale Herren			18.00 Uhr



 Es gilt die am Veranstaltungsort aktuelle Coronaverordnung

Kreismeisterschaft KK 100m am 27.03.2022 in Püttlingen

Herren 1:

Schröder Michael 255 Ringe Platz 4

Herren 2:

Witzmann Markus 253 Ringe Platz 1

SH1/AB1 m:

Heinen Reinhold 276 Ringe Platz 1

Kreismeisterschaft Blasrohr am 02.04.2022 in Saarwellingen

Blasrohr KL1 bis 121cm:

Senioren:

Schorr Andreas 557 Ringe Platz 3

Ruppenthal Harry 509 Ringe Platz 9

Kreismeisterschaft Spopi Auflage am 03.04.2022 in Schwalbach

Senioren 1m:

Schorr Andreas 272 Ringe Platz 7

Heinen Reinhold 265 Ringe Platz 10

Winter Susanne 260 Ringe Platz 11

Müller Johannes 251 Ringe Platz 14

Senioren 3m:

Winter Georg 289 Ringe Platz 1

Lauer Rüdiger 261 Ringe Platz 7

Senioren 4:

Morsch Gerlinde 285 Ringe Platz 1

Becker Josef 269 Ringe Platz 3

Becker Ernst 268 Ringe Platz 4

Madler Peter 265 Ringe Platz 7

Senioren 5:

Engel Elfriede 233 Ringe Platz 3

Senioren 1:

Mannschaft 3 797 Ringe Platz 3

Senioren 3:

Mannschaft 1 842 Ringe Platz 1

Mannschaft 2 795 Ringe Platz 2

Tischtennisclub Endsorf e.V.

www.ttc-endsorf.de

Pokal: Jugend U11 - 1.FC Saarbrücken TT

1:4

Im Viertelfinale um den Saarlandpokal konnten unsere Nachwuchstalente leider nur zu zweit und somit in Unterzahl antreten. Somit war von vornherein klar, dass dem Gegner 1-2 Punkte kampflos überlassen werden müssen. Zudem hatten die Gäste mit Lea Bender eine überragende Spielerin im Gepäck, die mit zwei Einzel- und einem Doppelsieg bereits drei Punkte erspielte.

Fritz Haselwanger gelang mit einem denkbar engen Sieg (15:13 im Entscheidungssatz) der Ehrenpunkt. Im Doppel mit Felix Westphal gab es eine ebenso knappe 2:3 Niederlage. Gegen Lea waren aber beide chancenlos und schieden somit aus der Pokalrunde aus. Bericht: Dennis Reichert

Herren 1 – TTV Reisbach 2

9:0

Auf dem Weg zu einer Saison ohne Punktverlust ging es nun im vorletzten Spiel gegen Reisbach. Die Gäste kamen zu ihrem Leid auch nur mit 4 anstatt 6 Spielern, was den schon schwierigen Abend für sie vor eine unmögliche Aufgabe stellt. Wir spielten in der Aufstellung Roman Wilhelm, Lars Niederkorn, Tobias Klein, Dennis Reichert, Sascha Antony und erstmals mit Jonas Schild als Ersatz für Marco Sutor. Um jedem Spieler die Möglichkeit auf ein Spiel zugeben, stellten wir die Doppel um. Roman/Jonas siegten als Doppel 1 und Jonas fügte sich gleich gut ins Team ein. Das zweite Doppel gewannen Lars/Sascha klar mit 3:0. Das dritte Doppel ging kampflos an uns. Anschließend folgten vier Siege von Roman, Lars, Tobias und Dennis und zwei weitere kampflose Punkte für uns und ein 9:0 Sieg war verbucht.

1. Platz, 34:0 Punkten, 1. Bezirksklasse West 1, Bericht: Roman Wilhelm

Herren 2 – TTV Schwalbach 1

8:8

Am 02.04.2022 spielte der TTC 2 sein letztes Heimspiel der Saison vor einer sagenhaften Kulisse aus.

Mit dem Ziel, die volle Punktzahl zu erreichen, wurden die Doppel erneut umgestellt, leider ohne Erfolg. Immerhin stand es nach der Doppelrunde 2:1 für den TTC 2.

Die erste Einzelrunde eröffnete Markus. Er gewann nach Dank einer kämpferisch starken Leistung mit 3:2. Julian verlor sein erstes Einzel klar, doch er verkaufte sich mehr als gut dabei. Karl – Heinz kämpfte gegen seinen Gegner und gewann dabei einen Satz. Karsten, der sein Material gewechselt hat, konnte im ersten Einzel nicht überzeugen. Werner zeigte eine überragende Leistung und steuerte den 4. Punkt bei. Fabian gewann einen Satz im ersten Einzel, zu mehr reichte es leider nicht. So stand es nach der ersten Einzelrunde 4:5.

Die zweite Einzelrunde brachte 2 grandiose Spiele von Markus und Julian die beide unglücklich 2:3 verloren. Karl – Heinz kämpfte und verlor mit viel Pech. Karsten spielte das vermeintlich letzte Einzel,

er drehte ein 0:2 / 2:8 in einen 5-Satz-Sieg. Werner gewann, weil er erneut wie ein Bär kämpfte, 3:1. Fabian zeigte eine sehr gute Leistung und gewann 3:0.

Plötzlich stand es 7:8 und man erreichte sensationell das Schlussdoppel. Das war an Spannung kaum zu überbieten. Schließlich bestätigten Markus und Julian die Prognose, die Karsten zu Beginn des Doppels ausgab, Sie gewannen 3:2 und erkämpften das hochverdiente 8:8 – Unentschieden.

Fazit:

Die beste Mannschaftsleistung der Saison wurde mit einem hochverdienten Unentschieden belohnt.

10. Platz, 3:31 Punkte, 1. Bezirksklasse West 1, Bericht: Karsten Jacob



Senioren – TTC Püttlingen III

8:2

Am vergangenen Donnerstag (31.03.) empfingen wir in der Aufstellung Sascha Antony, Karl-Heinz Holzhauser, Karsten Jacob und Werner Eis unsere Gäste aus Püttlingen. Und wir erwischten durch zwei Doppelsiege von Sascha/Werner (3:2) und Karl-Heinz/Karsten (3:0) einen sehr guten Start. Diesen Schwung nahmen wir in die Einzelrunden mit. Dort konnten sich Sascha, Karsten und Werner jeweils zweimal in die Siegerliste eintragen. Lediglich Karl-Heinz hatte an diesem Abend das Spielglück nicht auf seiner Seite und verlor beide Einzel. Mit diesem verdienten Heimsieg geht es nun in die Osterferien. Am 22.04. spielen wir dann auswärts gegen Beckingen.

16:12 Punkte; 4. Platz, 4er Senioren Gruppe Süd/West, Bericht: Sascha Antony

Training

Dienstag und Donnerstag

16:30 – 17:30 Uhr Anfänger

17:30 – 18:45 Uhr Fortgeschrittene

19:00 – 20:30 Uhr Erwachsene (Do. bis 22 Uhr)

Politische Parteien und Wählergruppen

Osterolympiade 2022
Im Endsorfer Park

Spiel und Spaß erwartet euch am **Samstag, den 16. April 2022 von 15 Uhr bis 18 Uhr** im Endsorfer Park.

Neben Osterhasen-Sackhüpfen und Ostereler-Wettläufen erwarten euch viele weitere Spiele und Aktivitäten. Alle Kinder von 3 – 12 Jahren erwartet nach Durchlaufen der Olympiade eine Überraschung!

!Bei schlechtem Wetter entfällt die Veranstaltung!

■ Bündnis 90 Die Grünen Saar - OV Endsorf

Liebe Endsorferinnen und Endsorfer,
 Im gesamten Saarland gaben uns **22.598 Wählerinnen und Wähler** ihr Vertrauen. Damit fehlten uns saarlandweit **23 Stimmen** für den Wiedereinzug in den Landtag. Das ist wirklich bitter und traurig. Es kommt auf jeden Einzelnen und auf jede einzelne Stimme an. Dies ist Motivation für uns, uns weiter für Sie in und für Endsorf zu engagieren, für ein grünes und blühendes Endsorf. Es bleibt nur die Hoffnung, dass die neue Landesregierung Klimaschutz wirklich ernst nimmt, denn das Zeitfenster, um zu handeln, schließt sich.

Wir gratulieren Anke Rehlinger und der SPD zu ihrem Wahlsieg. Wir werden ihre Regierungsarbeit und die ihres Kabinetts konstruktiv und kritisch außerparlamentarisch begleiten. #SaarlandnurnitGrün
 Wir danken unseren Mitgliedern für ihren großen Einsatz in den vergangenen Wochen.



Eine bleibende Erinnerung an den vergangenen Wahlkampf: Mit unserer Spitzenkandidatin Lisa Becker vor Edeka Schmidt mit bestem Dank für die Zusage der Standplätze.
www.gruene-endsorf.de

RESTAURANT in Wadgassen zu vermieten.
 Top Lage - im Hotel Wadegotia
 Lindenstr. 30 - Wadgassen
Mobil 0171 / 5 13 97 86

SCHWEIN-FREI
 mit Zaunanlagen von
ADAM GEBH
 Garten- u. Landschaftsbau

... und wenn sie schon da waren, wir beseitigen auch Wildschäden!

**Gestaltung - Steinarbeiten - Zäune
 Baumfällungen - Mäharbeiten - Pflege**

☎ (06831) 89 26 11 • www.adamservice.de

Besuchen Sie uns! www.wittich.de

Hilfe für die Menschen in der Ukraine

Die LINUS WITTICH Medien KG unterstützt den Spendenaufruf von „Bündnis Entwicklung Hilft“ und „Aktion Deutschland Hilft“.

Spendenkonto:
DE53 200 400 600 200 400 600
 Stichwort: **Nothilfe Ukraine**
www.spenden-nothilfe.de

Bündnis Entwicklung Hilft **Aktion Deutschland Hilft** **WITTICH MEDIEN**

Helfen Sie mit. **Jede Spende zählt** ♥

■ Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2022

Karfreitag – KW 15
 Redaktionsschluss: Montag, 11.04., 09.00 Uhr
Christi Himmelfahrt – KW 21
 Redaktionsschluss: Montag, 23.05., 09.00 Uhr
Fronleichnam – KW 24
 Redaktionsschluss: Montag, 13.06., 09.00 Uhr
Allerheiligen – KW 44
 Redaktionsschluss: Montag, 31.10., 09.00 Uhr
Vorweihnachtswoche – KW 51 – letzte Ausgabe
 Redaktionsschluss: Montag, 19.12., 09.00 Uhr

WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH**
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Immer ein Auge für's Detail.

Anzeige online aufgeben
anzeigen.wittich.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt Deutschland.de

REISE-PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

ENDSORF

**Beerdigungsinstitut
Britz-Heitz** Inh. Michael Heitz

Ihr Helfer im Trauerfall
Hilfe, Beratung & Betreuung



Einfach immer für Sie da
Telefon 06831 / 52286
Am Pfarrgarten 12 - 66806 Ensdorf
www.bestattungen-ensdorf.de

Besuchen Sie uns! www.wittich.de



gesucht & gefunden

**IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE
IM SAARLAND**

BAUMFÄLLUNG
Baumgipfelung und Heckenschnitt
mit Abtransport. Schmidt,
Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Verk. Damen- u. Herren E-Bike,
Marke Falter, 26 + 28 Zoll, Neuw.,
Akku Bosch, Preis VB. T. 06806/
5250

**Suche alles von
Hutschenreuther & Rosenthal,**
alte Bücher, Schreibmasch., Uhren,
Münzen, Schmuck aller Art, Arm-
band + Taschenuhr, Tel. 0157/
89404027

Suche Oldtimer Motorrad, Moped,
Mofa oder Hilfsmotor von Kreidler,
Zündapp, Hercules, Nsu, Horex,
Bmw, Honda, Kawasaki, Harley,
Bsa und andere auch defekt, ohne
Papiere oder nur Teile Email:
pauzei@web.de Tel.: 06133/
3880461 o. 0176/72683203

**ENTRÜMPELUNGEN
ANTIK- & SAMMLERWELT ILLINGEN**

- transparenter Festpreis ohne versteckte Kosten
- hohe Wertanrechnung, auf KFZ, auch Goldankauf
- enge Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
- absolute Seriosität
- problemlos & schnell ist Ihr Haus/Wohnung besenrein

Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger
Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Einfach buchen über:
www.wittich.de/Objekt10301

erscheint ab 25,- Euro in über
222.150
saarländischen Haushalten

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr




LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Europaallee 2 · 54343 Föhren
Telefon 06502 9147-0
Fax 06502 9147-250

**Hausmeisterservice Michael
Dörr,** Mäh- u. Gartenarbeiten,
Heckenschnitt, Betreuung Mehrfa-
milienhäuser, Tel. 0163/2511968

**Baugrundstück aus
Altersgründen** Lebach-Thalexw.,
OT Ausgang Richtung Sotzw. zu
verk. ca. 900 qm, Preis VB. T.
06888/581723 tg. v.18-20 Uhr

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge)
sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise!
Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

**3-köpfige Familie sucht
Camper** zum kaufen, ab Bj. 98, bis
30.000.- €. Tel. 06826/8269280

Achtung! Altes gegen Bares für
Armband-/Taschenuhren, Taschen,
Schmuck, Fotoalben, Münzen,
Zinn, Bestecke, Porzellan, Kame-
ras u. alte Möbel. T. 06826/
8269280 o. 0160/8020207

Suche älteren Traktor, Kipper u.
Holzspalter. Bitte Angebote in
jedem Zust., auch defekt. Tel.:
0171/8783528 od. 06484/911878,
evtl. AB

24Std. Pflegekraft, seriös,
zuverlässig, erfahren sucht eine
langfr. Stelle in priv. Haushalt inkl.
Haushaltsführung. 0162-6256257

**Badabriss (Innenabriss) mit
Entsorgung.** Firma UTH, Tel.
06861/9083421 o. 0151/17285336

**Kaufe Ihren alten/defekten
Rasentraktor,** Aufsitzmäher,
Dumper (auch m. Motorschaden),
gerne auch Vorführgeräte od. auch
neuwertige Rasentraktoren. Anru-
fen od. anschreiben per WhatsApp.
Tel.: 0157/85982793

Neuwertige Sommerreifen mit
Alufelgen Michelin Primacy 3 HRV
215/55R17 94V zu verk. Preis VB.,
Tel. 06806/800757

**Kaufe Pelze,
Gold/Silberschmuck, Taschen-**
u. Armbanduhren, Münzsammlun-
gen, Orientteppiche, excl. Handta-
schen, Modeschmuck, Porzellanfi-
guren, Geschirr- u. Musikinstru-
mente aller Art. T. 06834/55736 o.
0171/5281839

Heusw., Geranienstr. 3. 4 ZKB,
AR, Balkon, G-WC, ab 01.06.22 zu
verm., keine Haustiere. KM 460,-
€, Garage 40,- €, NK-Vorauszhlg.
170,- €, KT 900,- €, ruh. Lage,
zentrumsnah, 110 qm, EG rechts.
T. 06806/609297

EG-Whg. in Hostenbach, ab
01.05. zu vermieten, Wohn-/EB-/
Schlafzi., Kü., Bad, KM 480.- € +
NK ca. 150.- €, 2 MM KT, keine
Haustiere. Tel. 0174/2198680

Suche Oldtimer-Youngtimer.
Mercedes-Benz, BMW, Porsche,
Opel, US-Fahrzeuge von privat. Tel.
0177/5066621

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder,
Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze
Sammlungen, Militaria u. Musikin-
strumente, auch rep.bedürftig,
ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl
Buchert, Tel. 06826/53248

Gärtner sucht Arbeit: Hecken u.
Sträucher schneiden. Umgestal-
tung u. Neugestaltungen vom Gar-
ten, Zaunbau. Pflastersteine verle-
gen, Terrassenbau u.v.m., Tel.
0174/6314126

**Besenreine Entrümpelung von
Haus u. Hof.** Seit 20 Jahren. Saar-
landweit, Festpreisgarantie, faire
Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel.
06836/9198444, raemungs-ser-
vice-schilden.de

**Wir digitalisieren ihre Super
8/N8,** Hi-8, VHS-C, Mini-DV und
VHS, Tonbänder/Musikkassetten u.
LP, Dias, Fotos und Alben! Compu-
terhilfe! 06825/8006088 medien-
puzzle.de

Sonnenschutz für innen & außen
Sicherheitsrollläden
Elektroantriebe
Smart-Home-Steuerungen
Auch nachträglich!



Rolladen + Markisen
Adolf Irsch
Carl-Zeiss-Str. 8
66740 Saarlouis-Roden
Tel. 0 68 31 / 82 20 9
info@adolf-irsch.de



Reparatur
Eildienst



Sauer & Scherer GmbH
Heizung - Bäder - Solar

- Moderne Heizungsanlagen
- Kundenservice
- Altersgerechte Bäder
- Moderne Bäder
- Energieberater
- Solaranlagen

Telefon 06834 / 95 34 34
Püttlinger Str. 129 - 66773 Schwalbach-Elm
www.heizung-sauer-scherer.de



HOTEL BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/9662-0
Fax 07443/966260



Zum Frühling
in der Schwarzwald

sicher, herzlich und einfach gut!

Wochenpauschale Halbpension
7 Übernachtungen mit Halbpension,
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper
p. P. **ab € 488,-**

Wochenpauschale garni
nur mit Frühstück p. P. **ab € 397,-**

Die kleine Auszeit
von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein
2 Nächte p. P. **ab € 196,-**

Schwarzwaldversucherle
Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 289,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++
Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.
Wir freuen uns auf Sie!

**Beerdingungsinstitut
Zenner**

Als Ihr kompetenter Berater für alle Bestattungsformen sind wir für Sie Tag und Nacht persönlich erreichbar!

Gehen Sie mit uns den letzten Weg gemeinsam und ganz individuell!

Telefon 0 68 31 - 56 38
66806 Ensdorf - Provinzialstr. 137

www.beerdigungsinstitut-zenner.de



GROßMANN 06834 / 4 09 06 13

Zaunbau - Gartenanlage - Arbeiten im + um's Haus
Gartenpflege - Heckenschnitt - Baumfällung
Schlüsseldienst ...mehr als nur Hausmeisterdienste!

KARWAT Injektionstechnik Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
Rehgrabenstr. 1
66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de



JOBS IN IHRER REGION

jobs-regional.de
by LINUS WITTICH

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams ab sofort in Vollzeit im Bereich Straßen- und Kanalbau für 6 to. Bagger

• Baggerfahrer

Bewerbungen bitte ☎ 0163 3941233 oder per Mail an: kontakt@kees-erdarbeiten.de

STEFAN KEES
Transporte - Erdarbeiten

Südstraße 21 • 66780 Rehlingen-Siersburg



Hier finden Sie ... einen Job mit Aussicht auf Heimat.





Bauelemente Bersal-Leuck Fenster • Türen • Tore

Alu, Holz oder Kunststoff

☎ 0 68 34 / 78 00 92 ☎ 0 68 34 / 7 02 12

Inh. Karina Leuck, Derler Str. 81, 66359 Bous

Ihr kompetenter und zuverlässiger
Partner für Bauelemente.
Steigern Sie Ihre Lebensqualität durch
verbesserten Wohnwert.



HÖRMANN



Josef Diliberto Verbundsteinbau

- eingetragener Handwerksbetrieb -

Ihr Fachbetrieb für Außenanlagen
und Klärgrubenkurzschließungen

Seit 2004 in Schwalbach, Hauptstr. 19

Tel. 06834 / 57 99 44 - Mobil 0171 / 2 78 97 68

Wasserschadensanierung • Komplettbäder Heizung • Sanitär • Notdienst

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186

Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Chancen ergreifen - neue berufliche Perspektiven finden

- Qualifizierung zum* zur Kraftfahrer*in (LKW und Bus)
Förderung über Jobcenter oder Arbeitsagentur möglich
- Beschleunigte Grundqualifikation / Weiterbildung nach BKrFQG
- Erwerb des Fahrausweises für Flurförderzeuge
- Gefahrgutfahrer Ersts Schulung / Fortbildung und vieles mehr ...



Berufliche Bildung | Fahrschule aller Klassen
Güterbahnhofstraße 17a-19 / 66740 Saarlouis
INFO-Telefon 06831 953-0 / saarlouis@gfu.com
www.gfu.com

Gardinen

Wiesemann

Inhaberin Diana Schmitt



Ihr Raumausstatteurmeister Fachbetrieb

Unser Service:

- ☞ Gardinen ☞ Insekten- und Sonnenschutz
- ☞ Gardinenwäsche ☞ Polstern

Friedenstraße 6 - Hülzweiler -

☎ 0 68 31 / 5 47 26



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Achtung Vorverlegung!

Wichtige Information.

Wegen **Karfreitag** (15. April) kommt es zu nachstehenden Veränderungen des Einsendeschlusses für die Kalenderwoche **15/2022**:

Anzeigenschluss für private und gewerbliche Anzeigen

wird auf Montag, 11. April 2022, 9.00 Uhr vorgezogen.

Wir danken für Ihr Verständnis und bitten um Beachtung, da zu spät eingesandte Aufträge nicht mehr berücksichtigt werden können!

Ihr Team der
LINUS WITTICH Medien KG,
Standort Föhren.



Wichtige Information

für unsere Leser und Interessenten.

Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr
Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:
→ service@wittich-foehren.de

Zustellung/Reklamation

Tel. 06502 9147-800 → vertrieb@wittich-foehren.de

Mitteilungsblatt „Neues aus Ensdorf“

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Neues aus Ensdorf“ unter <http://epaper.wittich.de/115>

Redaktions-Annahmeschluss

Di., 9.00 Uhr VG
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher
→ mein.wittich.de

Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)

Di., 9.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung



Christian Lehner
Gebietsverkaufsleiter
Tel.: 06831 508790
c.lehner@wittich-foehren.de

Beate Pulcher
Verkaufsinendienst
Tel. 06831 5087-90
info@lehner-christian.de

